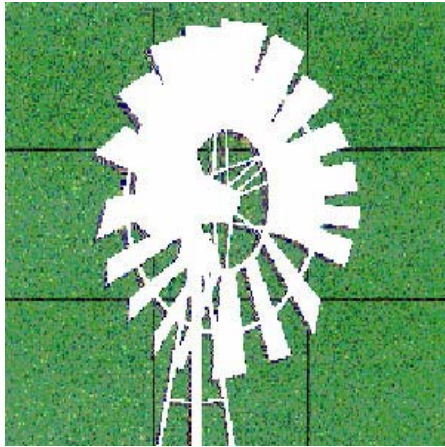


Cereals and Oilseeds Review



September 2008

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Septembre 2008

How to obtain more information

Specific inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Client Services, Agriculture Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: 1-800-465-1991 or by email: agriculture@statcan.gc.ca).

For information about this product or the wide range of services and data available from Statistics Canada, visit our website at www.statcan.gc.ca, e-mail us at infostats@statcan.gc.ca, or telephone us, Monday to Friday from 8:30 a.m. to 4:30 p.m., at the following numbers:

Statistics Canada's National Contact Centre

Toll-free telephone (Canada and United States):

Inquiries line	1-800-263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1-800-363-7629
Fax line	1-877-287-4369

Local or international calls:

Inquiries line	1-613-951-8116
Fax line	1-613-951-0581

Depository Services Program

Inquiries line	1-800-635-7943
Fax line	1-800-565-7757

To access this product

This product, Catalogue no. 22-007-X, is available free in electronic format. To obtain a single issue, visit our website at www.statcan.gc.ca and select "Publications" > "Free Internet publications."

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner. To this end, Statistics Canada has developed standards of service that its employees observe. To obtain a copy of these service standards, please contact Statistics Canada toll-free at 1-800-263-1136. The service standards are also published on www.statcan.gc.ca under "About us" > "Providing services to Canadians."

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Service à la clientèle, Division de l'agriculture, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A0T6 (téléphone : 1-800-465-1991 ou par courriel à : agriculture@statcan.gc.ca).

Pour toute demande de renseignements au sujet de ce produit ou sur l'ensemble des données et des services de Statistique Canada, visiter notre site Web à www.statcan.gc.ca. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel à infostats@statcan.gc.ca ou par téléphone entre 8 h 30 et 16 h 30 du lundi au vendredi aux numéros suivants :

Centre de contact national de Statistique Canada

Numéros sans frais (Canada et États-Unis) :

Service de renseignements	1-800-263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Télécopieur	1-877-287-4369

Appels locaux ou internationaux :

Service de renseignements	1-613-951-8116
Télécopieur	1-613-951-0581

Programme des services de dépôt

Service de renseignements	1-800-635-7943
Télécopieur	1-800-565-7757

Comment accéder à ce produit

Le produit n° 22-007-X au catalogue est disponible gratuitement sous format électronique. Pour obtenir un exemplaire, il suffit de visiter notre site Web à www.statcan.gc.ca et de choisir la rubrique « Publications » > « Publications Internet gratuites ».

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle que les employés observent. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1-800-263-1136. Les normes de service sont aussi publiées sur le site www.statcan.gc.ca sous « À propos de nous » > « Offrir des services aux Canadiens ».

Statistics Canada
Agriculture Division
Crops Section

Cereals and Oilseeds Review

September 2008

Statistique Canada
Division de l'agriculture
Section des cultures

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Septembre 2008

Published by authority of the Minister responsible for Statistics
Canada

© Minister of Industry, 2008

All rights reserved. The content of this electronic publication may be reproduced, in whole or in part, and by any means, without further permission from Statistics Canada, subject to the following conditions: that it be done solely for the purposes of private study, research, criticism, review or newspaper summary, and/or for non-commercial purposes; and that Statistics Canada be fully acknowledged as follows: Source (or "Adapted from", if appropriate): Statistics Canada, year of publication, name of product, catalogue number, volume and issue numbers, reference period and page(s). Otherwise, no part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form, by any means—electronic, mechanical or photocopy—or for any purposes without prior written permission of Licensing Services, Client Services Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

November 2008

Catalogue no. 22-007-X, Vol. 31, no. 9
ISSN 1492-4048

Frequency: Monthly

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique
Canada

© Ministre de l'Industrie, 2008

Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Novembre 2008

N° 22-007-X au catalogue, vol. 31, n° 9
ISSN 1492-4048

Périodicité : mensuelle

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . not available for any reference period
- .. not available for a specific reference period
- ... not applicable
- 0 true zero or a value rounded to zero
- 0^s value rounded to 0 (zero) where there is a meaningful distinction between true zero and the value that was rounded
- ^P preliminary
- ^r revised
- x suppressed to meet the confidentiality requirements of the Statistics Act
- ^E use with caution
- F too unreliable to be published

Note

Due to rounding, the sums of individual items may not agree exactly with the totals.

Five-year averages exclude years without data.

This publication was prepared under the direction of:

- **Karen Gray**, Unit Head, Grain Marketing Unit
- **Susan Anderson**, Officer, Grain Marketing Unit
- **Marie-Andrée Hamel**, Analyst, Grain Marketing Unit
- **Leslie Macartney**, Analyst, Grain Marketing Unit
- **Faye Price**, Analyst, Grain Marketing Unit
- **Joanne Trinkl**, Officer, Grain Marketing Unit
- **Natasha Travis**, Officer, Grain Marketing Unit

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0^s valeur arrondie à 0 (zéro) où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- ^P préliminaire
- ^r rectifié
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique
- ^E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

Nota

Les chiffres ayant été arrondis, il se peut que la somme des postes ne corresponde pas aux totaux donnés.

Les moyennes quinquennales excluent les années sans données.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- **Karen Gray**, chef de la Sous-section de la commercialisation des grains
- **Susan Anderson**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Marie-Andrée Hamel**, analyste, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Leslie Macartney**, analyste, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Faye Price**, analyste, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Joanne Trinkl**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Natasha Travis**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains

Table of contents

	Page
Situation report	7
Harmonized system commodity codes	10
Classes of the major grains, Canada	12

Tables**Wheat**

1. Supply and disposition of wheat, Canada, by crop year	13
2. Farm supply and disposition of wheat, prairie provinces, by crop year	14
3. Wheat milled in Canada	15
4. Wheat flour produced in Canada	
5. Producer deliveries of wheat	16
6. Exports of wheat, durum and wheat flour, by country of final destination	17

Coarse grains

7. Supply and disposition of coarse grains, Canada, by crop year	19
8. Farm supply and disposition of coarse grains, prairie provinces, by crop year	21
9. Producer deliveries of coarse grains	22
10. Exports of coarse grains, by country of final destination	23
11. Exports of selected coarse grain products, Canada	25

Oilseeds

12. Supply and disposition of oilseeds, Canada, by crop year	26
13. Canola crushings, Canada	27

Table des matières

	Page
Rapport de la situation	7
Codes des marchandises du système harmonisé	10
Classes des principaux grains, Canada	12

Tableaux**Blé**

1. Bilan de blé, Canada, par campagne agricole	13
2. Bilan de blé dans les fermes provinces des prairies, par campagne agricole	14
3. Blé de mouture au Canada	15
4. Farine de blé produite au Canada	
5. Livraisons des producteurs de blé	16
6. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale	17

Céréales secondaires

7. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole	19
8. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole	21
9. Livraisons de céréales secondaires	22
10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale	23
11. Exportations des produits de certaines céréales secondaires, Canada	25

Graines oléagineuses

12. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole	26
13. Broyages de canola, Canada	27

Table of contents (concluded)

	Page
14. Farm supply and disposition of oilseeds, prairie provinces, by crop year	28
15. Producer deliveries of oilseeds	29
16. Exports of oilseeds, by country of final destination	30
17. Exports of oils and meals, by country of final destination	32

Special crops

18. Selected special crop data, Canada, by crop year	35
19. Exports of special crops, by country of final destination	37

International data and prices

20. International supply and dispositions, by crop year	41
21. International oilseeds data	43
22. Cash special crops prices	44
23. Canadian Wheat Board, pool accounts	45
24. Ontario Wheat Producers' Marketing Board, pool accounts	46
25. Cash grain prices, Canada	47
26. Cash grain prices, United States	48
27. Oil and meal prices	49
28. Futures settlement prices of grains, by delivery month	50

Supplement

29. Annual prices supplement	52
------------------------------	----

Concepts, methods and sources

Published annually in the October issue.

Table des matières (fin)

	Page
14. Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des prairies par campagne agricole	28
15. Livraisons des producteurs d'oléagineuses	29
16. Exportations des graines oléagineuses selon le pays de destination finale	30
17. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale	32

Cultures spéciales

18. Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole	35
19. Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale	37

Données et prix internationaux

20. Bilans internationaux, par campagne agricole	41
21. Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses	43
22. Prix au comptant des cultures spéciales	44
23. Mise en commun de la Commission canadienne du blé	45
24. Mise en commun de l'Office de commercialisation des producteurs de blé de l'Ontario	46
25. Prix au comptant des céréales, Canada	47
26. Prix au comptant des céréales, États-Unis	48
27. Prix de l'huile et de tourteaux	49
28. Opérations à terme règlement prix des grains, par mois de livraison	50

Supplément

29. Supplément annuel des prix	52
--------------------------------	----

Concepts, méthodes et sources

Publiés annuellement dans le numéro d'octobre

Situation Report – October 2008**Canadian crop production estimated higher**

Statistics Canada surveyed approximately 15,000 farmers at mid-harvest. Production of most crops was expected to increase although farmers had been concerned about weather-related challenges earlier in the growing season. The harvest started slowly in some western regions due to cool, wet weather but later improved.

Farmers reported they expected to produce 10.9 million metric tonnes of canola, mainly because of above-average yields. The production estimate exceeded the 2007 record of 9.5 million metric tonnes and topped the pre-harvest July estimate by 495,000 metric tonnes. Farmers expected to set new production records in all three Prairie Provinces where most of the Canadian canola is grown. Strong domestic crush and biodiesel demand combined with good prices had encouraged higher seeded area in the spring.

Canadian farmers harvested 22.2 million metric tonnes of wheat excluding durum, a 35.6% increase over 2007 and the highest level since 1999. Harvested areas and yields approximated the 2005 records.

Prairie durum production rose 37.7% to 5.1 million metric tonnes, up 1.4 million metric tonnes from 2007. Harvested areas returned to more normal levels after two years of lower-than-average seedings. Yields increased about three bushels per acre over 2007 but were still below the five-year average.

Canadian 2008 soybean production reached 3.2 million metric tonnes, close to the record output of 3.5 million metric tonnes in 2006. The provinces of Québec and Ontario produce approximately 90% of the Canadian soybean production. Québec soybean production was 615,000 metric tonnes, a 30.3% increase from 2007, the result of record harvested area. The last provincial record of 535,000 metric tonnes was set in 2006. In Ontario, farmers also expected an increase in soybean production to 2.3 million metric tonnes, up 12.5% from 2007. Even though there was a decrease in soybean seeded area, the yield was expected to rise by 7.8 bushels per acre from last year's low level to 40.8 bushels per acre.

Production of both grain corn and oats fell because of reduced harvested areas. Grain corn production declined 15.1% to 9.9 million metric tonnes. In Québec, farmers had increased soybean area at the expense of corn.

US and World supply-demand

The U.S. Department of Agriculture (USDA) increased its October projection for 2008 US wheat production by 1.0 million metric tonnes to 68.0 million metric tonnes from the September projection because of higher yields. Ending stocks were 16.3 million metric tonnes, a rise of 0.7 million metric tonnes over last month. Global wheat production for 2008/2009 marketing year was forecast at a record 680.2 million metric tonnes, up 3.9 million metric tonnes from September. Higher production in Canada, Russia, Ukraine and the United States offset reductions in Argentina and Australia. World ending stocks were projected at 144.4 million metric tonnes, 24.5 million metric tonnes higher than in 2007/2008.

Rapport de situation – octobre 2008**Hausse des estimations de la production végétale canadienne**

Statistique Canada a sondé environ 15 000 agriculteurs au milieu de la période de récolte. On s'attendait à ce que la production de la plupart des cultures augmente, malgré les inquiétudes des agriculteurs à l'égard des difficultés climatiques au début de la saison de végétation. La récolte a commencé tardivement dans certaines régions de l'Ouest en raison du temps frais et humide, mais elle s'est améliorée par la suite.

Les agriculteurs ont déclaré qu'ils s'attendaient à produire 10,9 millions de tonnes métriques de canola, principalement en raison des rendements supérieurs à la moyenne. L'estimation de production a pulvérisé le record de 9,5 millions de tonnes métriques établi en 2007 et dépassé de 495 000 tonnes métriques l'estimation pré-récolte de juillet. Les agriculteurs s'attendaient à établir de nouveaux records de production dans les trois provinces des Prairies, où la majeure partie du canola canadien est cultivé. La forte demande intérieure de broyage et de biodiésel, assortie des bons prix, avait encouragé l'expansion de la superficie ensemencée au printemps.

Les agriculteurs canadiens ont récolté 22,2 millions de tonnes métriques de blé sauf le blé dur, ce qui représente une hausse de 35,6 % par rapport à 2007 et le plus haut niveau depuis 1999. Les superficies récoltées et les rendements se rapprochaient des records de 2005.

La production de blé dur dans les Prairies a augmenté de 37,7 % pour atteindre 5,1 millions de tonnes métriques, en hausse de 1,4 million de tonnes métriques comparativement à 2007. Les superficies récoltées ont remonté à des niveaux normaux après deux ans d'ensemencements inférieurs à la moyenne. Les rendements ont crû d'environ trois boisseaux à l'acre par rapport à 2007, mais ils demeuraient au-dessous de la moyenne quinquennale.

La production canadienne de soya en 2008 a atteint 3,2 millions de tonnes métriques, proche de la production record de 3,5 millions de tonnes métriques en 2006. Les provinces de Québec et d'Ontario produisent environ 90 % du soya canadien. La production de soya au Québec se chiffrait à 615 000 tonnes métriques, soit une hausse de 30,3 % par rapport à 2007, en raison de la superficie record récoltée. Le dernier record provincial de 535 000 tonnes métriques avait été établi en 2006. En Ontario, les agriculteurs s'attendaient également à une montée de la production de soya à 2,3 millions de tonnes métriques, en hausse de 12,5 % par rapport à 2007. Malgré la réduction de la superficie de soya ensemencée, on prévoyait une croissance du rendement de 7,8 boisseaux à l'acre l'an dernier à 40,8 boisseaux à l'acre.

La production de maïs-grain et d'avoine a dégringolé en raison du rétrécissement des superficies récoltées. La production de maïs-grain a diminué de 15,1 % pour s'établir à 9,9 millions de tonnes métriques. Au Québec, les agriculteurs avaient élargi leurs superficies de soya au détriment du maïs.

Offre et demande des États-Unis et du monde

Le département de l'Agriculture des États-Unis (USDA) a relevé sa projection d'octobre en ce qui concerne la production américaine de blé en 2008, soit une hausse de 1,0 million de tonnes métriques pour passer à 68,0 millions de tonnes métriques par rapport à la projection de septembre, en raison des rendements plus élevés. Les stocks de fermeture se situaient à 16,3 millions de tonnes métriques, ce qui constitue une hausse de 0,7 million de tonnes métriques par rapport au mois précédent. On prévoyait que la production mondiale de blé pour la campagne de commercialisation de 2008-2009 s'établirait au niveau record de 680,2 millions de tonnes métriques, en hausse de 3,9 millions de tonnes métriques comparativement à septembre. Les hausses de production enregistrées au Canada, en Russie, en Ukraine et aux États-Unis ont neutralisé les réductions observées en Argentine et en Australie. On prévoyait des stocks de fermeture mondiaux de 144,4 millions de tonnes métriques, soit 24,5 millions de tonnes métriques de plus qu'en 2007-2008.

Despite USDA projections of increased US 2008 soybean production, 2008/2009 supplies are down from last year because of a low carry-in. However, 2008/2009 domestic use for crushing and exports are also projected lower. Ending stocks are therefore expected to approximate the stock level at the end of 2007/2008. Weaker soybean meal demand has been reducing the crush. USDA estimated world soybean production up in October as a result of higher production in the United States, Canada and the EU-27.

US corn production was forecast down 1.0 million metric tonnes from last month at 305.6 million metric tonnes. US 2008/2009 domestic use for ethanol was estimated at 101.6 million metric tonnes, 2.5 million metric tonnes less than the September forecast because of expectations of lower gasoline consumption.

Prices

In October financial markets were still in turmoil and agricultural commodity prices were still quite volatile. In September Wall Street had been shaken by the collapse of major investment banks while a first attempt by American government to bail out the financial sector was turned down by the House of Representatives. This was a surprising turn of events that sent the stock market into a tailspin. However, in early October, the US government finally passed a massive aid package with the main objective of preventing credit from drying up and causing a meltdown of the US economy. Markets stayed pessimistic with commodity stocks declining and oil prices starting to spiral down. The Canadian dollar plunged more than two cents to a three-year low below 80 cents US. During October, the Bank of Canada decreased the Canadian interest rate, at first by 50 and then by 25 basis points to end up at 2.25%. Those economic conditions created high levels of instability that accelerated the price decline in agricultural commodities. Commodity prices were also pressured down by forecasts of abundant supplies from better than expected crop yields.

The Canadian Wheat Board (CWB) released its October 2008/2009 Pool Return Outlook (PRO) on October 23rd. Because of the financial instability and the record world wheat crop, milling wheat values decreased \$24 per tonne from the September PRO, while milling durum were down \$37. Feed barley prices declined \$5 while designated barley prices remained unchanged from the mid-October PRO.

US corn futures' prices continued their downward trend, which started in July, as they fell to their lowest level of 2008 in October. After huge losses, in September and early October, the corn price decline slowed, supported by the stabilization of other markets. Corn futures' prices were not only affected by nervousness of financial markets but also by stronger than expected yields for the 2008 US harvest.

Weak outside markets remained a negative factor for soybean futures' prices. Downward pressure also came from rising oilseed production and large palm oil stocks. By the end of October the decrease in soybean prices slowed down, supported by an interrupted US harvest and uncertain yields.

In October, wheat futures' prices reached their lowest level since August 2007. Wheat markets continued to experience some downward pressure from the economic instability but also from a forecast record global wheat crop.

Malgré les prévisions de l'USDA d'une augmentation de la production du soya américain en 2008, les stocks de 2008-2009 sont plus faibles que ceux de l'an dernier en raison de la faiblesse des stocks d'ouverture. Toutefois, on prévoit aussi une baisse de la consommation intérieure en 2008-2009 pour le broyage et les exportations. Par conséquent, les stocks de fermeture devraient se rapprocher du niveau des stocks à la fin de 2007-2008. La faiblesse de la demande de tourteau de soya a réduit le broyage. L'USDA a relevé son estimation de la production mondiale de soya en octobre en raison de l'augmentation de la production aux États-Unis, au Canada et dans l'UE-27.

On prévoyait que la production de maïs aux États-Unis diminuerait de 1,0 million de tonnes métriques par rapport au mois précédent, pour se fixer à 305,6 millions de tonnes métriques. La consommation intérieure d'éthanol en 2008-2009 aux États-Unis était estimée à 101,6 millions de tonnes métriques, soit 2,5 millions de tonnes métriques de moins que les prévisions de septembre en raison d'une baisse prévue de la consommation d'essence.

Prix

En octobre, les bouleversements se maintenaient sur les marchés financiers, et les prix des produits agricoles demeuraient très instables. En septembre, Wall Street avait été ébranlé par l'effondrement de grandes banques d'investissement, tandis qu'une première tentative par le gouvernement américain de sortir d'affaire le secteur financier avait été refusée par la Chambre des représentants. Cette tournure inattendue des événements avait fait tomber les bourses en chute libre. Cependant, au début d'octobre, le gouvernement des États-Unis a enfin mis sur pied un programme d'aide de grande envergure, dont l'objectif principal était d'éviter que les fonds ne se tarissent, provoquant l'effondrement de l'économie américaine. Les marchés sont demeurés pessimistes, les stocks de marchandises affichant une baisse et les prix du pétrole commençant à dégringoler. Le dollar canadien a chuté de plus de deux cents pour tomber à un creux jamais vu en trois ans, sous la barre de 80 cents US. En octobre, la Banque du Canada a réduit le taux d'intérêt canadien, d'abord de 50, puis de 25 points de base, pour aboutir à 2,25 %. Cette conjoncture économique a instauré une grande instabilité, qui a accéléré le fléchissement des prix des produits agricoles. Les prix des produits de base ont également été réduits par les prévisions d'approvisionnements abondants en raison de rendements des cultures meilleurs que prévu.

La Commission canadienne du blé (CCB) a diffusé ses perspectives de rendement (PR) d'octobre 2008-2009 le 23 octobre. Compte tenu de l'instabilité financière et des cultures mondiales record de blé, les valeurs du blé de mouture ont diminué de 24 \$ la tonne par rapport aux PR de septembre, tandis que celles du blé dur de mouture ont fléchi de 37 \$. Les prix de l'orge fourragère ont reculé de 5 \$, tandis que les prix de l'orge de premier choix sont demeurés inchangés par rapport aux PR du milieu d'octobre.

Les prix à terme du maïs américain ont maintenu leur tendance à la baisse, amorcée en juillet, pour tomber à leur plus bas niveau de 2008 en octobre. Après avoir essuyé d'énormes pertes en septembre et au début d'octobre, les prix du maïs ont ralenti leur déclin, grâce à la stabilisation des autres marchés. Les prix à terme du maïs ont été touchés non seulement par la nervosité des marchés financiers, mais aussi par les rendements plus solides que prévu pour la récolte américaine de 2008.

La faiblesse des marchés extérieurs est demeurée un facteur négatif pour les prix à terme du soya. L'effet de ralentissement était également attribuable à la production accrue d'oléagineux et aux stocks abondants d'huile de palme. À la fin d'octobre, la diminution des prix du soya a ralenti, à la faveur d'une récolte américaine interrompue et de rendements incertains.

En octobre, les prix à terme du blé ont atteint leur plus bas niveau depuis août 2007. Les marchés du blé ont continué d'être influencés par un certain effet de ralentissement, en raison non seulement de l'instabilité économique, mais aussi des prévisions d'une récolte mondiale record de blé.

With larger global supplies, wheat began to be used more in livestock rations and its price trended closely with the price of corn.

Winnipeg canola futures' prices continued a decline that started in mid-July. Canola was pressured down by outside markets but mainly by forecast of a record large canola crop. Canola prices did not decline as much as the soybean complex because of a weaker Canadian dollar and slow farmer pricing.

International chickpea markets remained unchanged throughout the month in light trading interest. Harvest continued to progress in both Canada and the United States. At the same time, Mexico began to prepare for the planting of next year's crop. Markets were left to suppliers in Canada and the United States, helping to reduce any harvest selling pressure on prices.

Canadian dry pea markets started the month generally unchanged as harvest selling pressure closely matched short term needs of the market. US markets continued to be supported by ongoing government demand through food aid tenders. European markets declined as a better than expected harvest in France was completed, although overall output was still down. The amount of peas available for sale into the human consumption market remained relatively low, leaving exporters to turn to Canada to meet demand. Markets weakened near the end of the month as stock and commodity markets collapsed.

Feed pea prices continued to experience some downward pressure over the month as a result of a general weakness in livestock feed ingredient markets. A drop off in demand and increased supply also helped to push prices lower. Growers were still able to secure higher prices from the human consumption market. However, the pace of exports was slower this year. With the larger supply, this could result in some dry peas moving back into the domestic feed market.

Declines in the Canadian dollar supported grower bids and allowed red and green lentils to continue trading at higher than normal levels. Markets in the United States continued to be supported by United States Department of Agriculture purchases to meet food aid commitments.

Lower world oilseed prices and increased US production put downward pressure on oil-type sunflower prices. Heavy rains in Russia and Ukraine slowed harvest and caused some damage. Dry conditions in South America slowed sunflower plantings. These two factors combined to add some support back to the market. Confectionary sunflower prices also decreased as buyers withdrew from the market.

Canadian canary seed markets moved lower throughout the month as grower selling was greater than commercial buying. Mustard prices remained relatively unchanged in the face of continued tight supplies.

Grâce à des approvisionnements mondiaux plus abondants, le blé a commencé à être utilisé davantage dans les rations du bétail, et ses prix se sont rapprochés de ceux du maïs.

Les prix à terme du canola à Winnipeg ont maintenu la tendance baissière commencée à la mi-juillet. L'effet de ralentissement sur les prix du canola était attribuable aux marchés extérieurs, mais surtout aux prévisions d'une récolte record de canola. Les prix du canola n'ont pas diminué autant que le complexe du soya en raison de la dépréciation du dollar canadien et du ralentissement des prix des agriculteurs.

Les marchés internationaux du pois chiche sont demeurés inchangés tout au long du mois en raison du désintérêt aux activités commerciales. La récolte a continué de progresser aussi bien au Canada qu'aux États-Unis. Entre-temps, le Mexique a commencé à se préparer à l'ensemencement de la récolte de l'année suivante. Les marchés dépendaient des fournisseurs canadiens et américains, qui peuvent réduire la pression à la vente exercée par la récolte sur les prix.

Les marchés canadiens de pois secs ont entamé le mois sans grand changement, la pression à la vente exercée par la récolte suivant de près les besoins à court terme du marché. Les marchés américains ont continué de bénéficier de la demande soutenue du gouvernement grâce aux offres d'aide alimentaire. Les marchés européens ont fléchi; une récolte meilleure que prévu s'est achevée en France, mais la production générale demeurait en baisse. La quantité de pois en vente sur le marché de consommation humaine demeurait relativement faible, incitant les exportateurs à se tourner vers le Canada pour répondre à la demande. Les marchés se sont affaiblis vers la fin du mois, faisant écho à l'effondrement des stocks et des marchés de marchandises.

L'effet de ralentissement s'est maintenu sur les prix des pois fourragers pendant le mois, en raison de la faiblesse générale des marchés des composantes des aliments pour bétail. La chute de la demande et la hausse de l'offre ont également fait diminuer les prix. Les producteurs ont tout de même été en mesure d'obtenir des prix plus élevés sur le marché de consommation humaine. Toutefois, le rythme des exportations a ralenti cette année. Ainsi, étant donné l'augmentation des stocks, une partie des pois secs pourrait retourner sur le marché intérieur des aliments pour animaux.

Les reculs du dollar canadien ont favorisé les offres d'achat à la production et ont permis aux lentilles rouges et vertes de maintenir leur valeur commerciale au-dessus des niveaux normaux. Les marchés des États-Unis ont continué d'être alimentés par les achats du département de l'Agriculture des États-Unis pour répondre aux engagements en matière d'aide alimentaire.

La baisse des prix mondiaux des oléagineux et la hausse de la production américaine ont eu un effet de ralentissement sur les prix de l'huile de tournesol. Les fortes pluies en Russie et en Ukraine ont ralenti la récolte et provoqué des dommages. Les conditions de sécheresse en Amérique du Sud ont ralenti les ensemencements de tournesol. Collectivement, ces deux facteurs ont injecté un certain regain dans le marché. Les prix du tournesol de confection ont également diminué, les acheteurs s'étant retirés du marché.

Les marchés canadiens des graines de l'alpiste des Canaries ont ralenti tout au long du mois, les ventes des producteurs ayant dépassé les achats commerciaux. Les prix de la moutarde sont demeurés relativement inchangés en raison du resserrement soutenu des approvisionnements.

Text table 1 Harmonized system commodity codes, selected grains and products

Tableau explicatif 1 Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits

Grain or product Grain ou produit	H.S.Code	H.S. Code
	Code du S.H.	Code du S.H.
	Imports - Importations	Exports - Exportations
Barley - Orge	1003.00.11.00	1003.00.10
Barley - Orge	1003.00.12.00	1003.00.90
Barley - Orge	1003.00.91.10	...
Barley - Orge	1003.00.91.90	...
Barley - Orge	1003.00.92.10	...
Barley - Orge	1003.00.92.90	...
Barley, rolled or flaked - Orge, aplati ou en flocons	1104.19.21.00	1104.19.10
Barley, rolled or flaked - Orge, aplati ou en flocons	1104.19.22.00	...
Barley, worked (hulled, pearled, etc.) - Grains d'orge travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.29.21.00	1104.29.10
Barley, worked (hulled, pearled, etc.) - Grains d'orge travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.29.22.00	...
Beans - Haricots	0713.31.10.10	0713.31.10
Beans - Haricots	0713.31.10.90	0713.31.90
Beans - Haricots	0713.31.90.00	0713.32.10
Beans - Haricots	0713.32.00.10	0713.32.90
Beans - Haricots	0713.32.00.90	0713.33.11
Beans - Haricots	0713.33.10.10	0713.33.19
Beans - Haricots	0713.33.10.90	0713.33.91
Beans - Haricots	0713.33.91.10	0713.33.92
Beans - Haricots	0713.33.91.20	0713.33.93
Beans - Haricots	0713.33.99.10	0713.33.99
Beans - Haricots	0713.33.99.90	0713.39.10
Beans - Haricots	0713.39.10.00	0713.39.91
Beans - Haricots	0713.39.90.10	0713.39.92
Beans - Haricots	0713.39.90.90	0713.39.93
Beans - Haricots	0713.50.10.00	0713.39.99
Beans - Haricots	0713.50.90.10	0713.50.10
Beans - Haricots	0713.50.90.90	0713.50.90
Beans (leguminous veg.) - Haricots (Légumes à cosse)	0713.90.90.10	0713.90.10
Beans (leguminous veg.) - Haricots (Légumes à cosse)	0713.90.90.90	0713.90.90
Buckwheat - Sarrasin	1008.10.00.10	1008.10.00
Buckwheat - Sarrasin	1008.10.00.90	...
Buckwheat groats - Gruaux de sarrasin	1103.19.90.10	...
Canary seed - Alpiste des canaries	1008.30.00.10	1008.30.00
Canary seed - Alpiste des canaries	1008.30.00.20	...
Canola	1205.10.00.10	1205.10.10
Canola	1205.10.00.20	1205.10.20
Canola	1205.10.00.90	1205.10.90
Canola	1205.90.00.10	1205.90.10
Canola	1205.90.00.20	1205.90.20
Canola	1250.90.00.90	1205.90.90
Canola meal - Tourteaux de canola	2306.41.00.00	2306.41.00
Canola meal - Tourteaux de canola	2306.49.00.00	2306.49.00
Canola oil - Huile de canola	1514.11.00.00	1514.11.00
Canola oil - Huile de canola	1514.19.00.00	1514.19.00
Canola oil - Huile de canola	1514.91.00.00	1514.91.10
Canola oil - Huile de canola	1514.99.00.00	1514.99.10
Canola oil - Huile de canola	...	1516.20.10
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.10	0713.20.10
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.20	0713.20.91
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.91	0713.20.99
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.92	...
Corn flour - Farine de maïs	1102.20.00.00	1102.20.00
Corn meal and groats - Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.10	1103.13.00
Corn meal and groats - Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.20	...
Corn meal and groats - Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.90	...
Corn - Maïs	0712.90.10.30	...
Corn - Maïs	1005.10.00.10	1005.10.10
Corn - Maïs	1005.10.00.90	1005.10.90
Corn - Maïs	1005.90.00.11	1005.90.00
Corn - Maïs	1005.90.00.12	...
Corn - Maïs	1005.90.00.13	...
Corn - Maïs	1005.90.00.14	...
Corn - Maïs	1005.90.00.19	...
Corn - Mais	1005.90.00.91	...
Corn - Mais	1005.90.00.99	...

Text Table 1 Harmonized system commodity codes, selected grains and products (continued)

Tableau explicatif 1 Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits (suite)

Grain or product Grain ou produit	H.S.Code	H.S. Code
	Code du S.H.	Code du S.H.
	Imports - Importations	Exports - Exportations
Durum semolina - Semoule de blé dur	...	1101.00.20
Durum Wheat - Blé dur	1001.10.10.10	1001.10.00
Durum Wheat - Blé dur	1001.10.10.90	...
Durum Wheat - Blé dur	1001.10.20.90	...
Flaxseed (linseed) - Graines de lin	1204.00.00.00	1204.00.10
Flaxseed (linseed) - Graines de lin	...	1204.00.20
Flaxseed (linseed) - Graines de lin	...	1204.00.90
Lentils - Lentilles	0713.40.00.10	0713.40.10
Lentils - Lentilles	0713.40.00.20	0713.40.91
Lentils - Lentilles	0713.40.00.91	0713.40.92
Lentils - Lentilles	0713.40.00.92	0713.40.99
Lentils - Lentilles	0713.40.00.93	...
Lentils - Lentilles	0713.40.00.99	...
Linseed meal - Tourteaux de lin	2306.20.00.00	2306.20.00
Linseed oil - Huile de lin	1515.11.00.00	1515.11.00
Linseed oil - Huile de lin	1515.19.00.00	1515.19.00
Malt	1107.10.11.00	1107.10.00
Malt	1107.10.12.00	1107.20.00
Malt	1107.10.91.00	...
Malt	1107.10.92.00	...
Malt	1107.20.11.00	...
Malt	1107.20.12.00	...
Malt	1107.20.91.00	...
Malt	1107.20.92.00	...
Mustard seed - Graines de moutarde	1207.50.00.00	1207.50.00
Oat groats and meal - Gruaux et semoules d'avoine	1103.19.90.20	1103.19.10
Oats, rolled or flaked grains - Grains d'avoine aplatis ou en flocons	1104.12.00.00	1104.12.00
Oats, worked (hulled, pearled, etc.) - Grains d'avoine travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.22.00.00	1104.22.00
Oats - Avoine	1004.00.00.10	1004.00.10
Oats - Avoine	1004.00.00.90	1004.00.90
Peas - Pois	0713.10.10.00	0713.10.10
Peas - Pois	0713.10.90.10	0713.10.20
Peas - Pois	0713.10.90.20	0713.10.91
Peas - Pois	0713.10.90.30	0713.10.92
Peas - Pois	0713.10.90.91	0713.10.99
Peas - Pois	0713.10.90.92	...
Peas - Pois	0713.10.90.93	...
Peas - Pois	0713.10.90.94	...
Peas - Pois	0713.10.90.99	...
Rye - Seigle	1002.00.00.00	1002.00.10
Rye - Seigle	...	1002.00.90
Rye flour - Farine de seigle	1102.10.00.00	1102.10.00
Soybean flour - Farine de soya	1208.10.10.00	1208.10.00
Soybean meal - Tourteaux de soya	1208.10.20.00	...
Soybean meal - Tourteaux de soya	2304.00.00.00	2304.00.00
Soybean oil - Huile de soya	1507.10.00.00	1507.10.00
Soybean oil - Huile de soya	1507.90.10.00	1507.90.00
Soybean oil - Huile de soya	1507.90.90.00	...
Soybeans - Soya	1201.00.00.10	1201.00.10
Soybeans - Soya	1201.00.00.20	1201.00.20
Soybeans - Soya	1201.00.00.90	1201.00.90
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.10	1206.00.10
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.20	1206.00.20
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.31	1206.00.90
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.32	...
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.90	...
Sunflower seed meal - Tourteaux de tournesol	2306.30.00.00	2306.30.00
Sunflower seed oil - Huile de tournesol	1512.11.00.10	1512.11.00
Sunflower seed oil - Huile de tournesol	1512.19.10.00	1512.19.00

Text table 1 Harmonized system commodity codes, selected grains and products (concluded)

Tableau explicatif 1 Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits (fin)

Grain or product Grain ou produit	H.S.Code	H.S. Code
	Code du S.H.	Code du S.H.
	Imports - Importations	Exports - Exportations
Wheat (ex. durum) - Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.20	1001.90.00
Wheat (ex. durum) - Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.91	...
Wheat (ex. durum) - Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.99	...
Wheat bran, sharps, middlings - Son de blé, remoulages et autres résidus	2302.30.10.00	2302.30.10
Wheat flour - Farine de blé	1101.00.10.00	1101.00.10
Wheat flour - Farine de blé	1101.00.20.00	1101.00.30
Wheat flour - Farine de blé	...	1101.00.90
Wheat groats and meal - Gruaux et semoules de blé	1103.11.10.00	1103.11.00
Wheat groats and meal - Gruaux et semoules de blé	1103.11.20.00	...
Wheat pellets - Boulettes de blé	1103.20.11.00	1103.21.00
Wheat pellets - Boulettes de blé	1103.20.12.00	...
Wheat sharps, middlings - Blé, remoulages et autres résidus	2302.30.20.00	2302.30.90

Source: Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Statistique Canada, Division du commerce international.

Text Table 2 Classes of the major grains, Canada

Tableau explicatif 2 Classes des principaux grains, Canada

Crop - Culture	Abbreviation - Abréviation	Class	Classe
Barley - Orge	CW	Canada western malting, two-row or six-row	Orge brassicole à deux ou six rangs de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CW	Canada western hulless, two-row or six-row	Orge à grains nus à deux ou six rangs de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CW	Canada western general purpose	Orge à des fins générales de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CW EXPRMTL	Canada western experimental	Orge expérimentale de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CE	Canada eastern malting, two-row or six-row	Orge brassicole à deux ou six rangs de l'Est canadien
Barley - Orge	CE	Canada eastern hulless, two-row or six-row	Orge à grains nus à deux ou six rangs de l'Est canadien
Barley - Orge	CE	Canada eastern general purpose	Orge à des fins générales de l'Est canadien
Canola	CAN	Canada	Canola, Canada
Corn - Maïs	CW	Canada western yellow, white or mixed	Maïs de l'Ouest canadien, jaune, blanc ou mélangé
Corn - Maïs	CE	Canada eastern yellow, white or mixed	Maïs de l'Est canadien, jaune, blanc ou mélangé
Durum wheat - Blé dur	CWAD	Canada western amber durum	Blé dur ambré de l'Ouest canadien
Durum wheat - Blé dur	CEAD	Canada eastern amber durum	Blé dur ambré de l'Est canadien
Flaxseed - Graines de lin	CW	Canada western	Graines de lin de l'Ouest canadien
Flaxseed - Graines de lin	CE	Canada eastern	Graines de lin de l'Est canadien
Oats - Avoine	CW	Canada western	Avoine de l'Ouest canadien
Oats - Avoine	CE	Canada eastern	Avoine de l'Est canadien
Peas - Pois	CAN	Canada green	Pois verts, Canada
Peas - Pois	CAN	Canada, other than green	Pois autres que pois verts, Canada
Peas - Pois	CAN	Canada feed	Pois fourragers, Canada
Rapeseed - Colza	CAN	Canada	Colza, Canada
Solin	CW	Canada western	Solin de l'Ouest canadien
Soybeans - Soya	CAN	Canada yellow, green, brown, black or mixed	Graine de soya, jaune, vert, brun, noir ou mélangé, Canada
Wheat - Blé	CWRS	Canada western red spring	Blé roux de printemps de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWRW	Canada western red winter	Blé rouge d'hiver de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWES	Canada western extra strong	Blé extra fort de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CPSR	Canada prairie spring red	Blé roux de printemps Canada Prairie
Wheat - Blé	CPSW	Canada prairie spring white	Blé blanc de printemps Canada Prairie
Wheat - Blé	CWSWS	Canada western soft white spring	Blé tendre blanc de printemps de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWHWS	Canada western hard white spring	Blé de force blanc de printemps de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CW FEED	Canada western feed	Blé fourrager de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CE FEED	Canada eastern feed	Blé fourrager de l'Est canadien
Wheat - Blé	CW EXPRMTL	Canada western experimental	Blé expérimental de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWAD	Canada western amber durum	Blé dur ambré de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CER	Canada eastern red	Blé rouge de l'Est canadien
Wheat - Blé	CEHRW	Canada eastern hard red winter	Blé de force rouge d'hiver de l'Est canadien
Wheat - Blé	CESRW	Canada eastern soft red winter	Blé tendre rouge d'hiver de l'Est canadien
Wheat - Blé	CEWW	Canada eastern white winter	Blé blanc d'hiver de l'Est canadien
Wheat - Blé	CESWS	Canada eastern soft white spring	Blé tendre blanc de printemps de l'Est canadien
Wheat - Blé	CERS	Canada eastern red spring	Blé roux de printemps de l'Est canadien

Source: Canadian Grain Commission

Source : Commission canadienne des grains

Table 1 Supply and disposition of wheat, Canada, by crop year

Tableau 1 Bilan de blé, Canada, par campagne agricole

		Average	Total		August to September	
		Moyenne			Août à septembre	
		2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007	2007/ 2008 ^t	2007/ 2008 ^t	2008/ 2009 ^p
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	9,480	9,682	8,636	8,636	10,123
	'000 ac	23,426	23,925	21,341	21,341	25,016
Yield - Rendement	kg/ha	2,400	2,600	2,300	2,300	2,700
	bu./ac - bo./ac	35.9	38.8	34.5	34.5	40.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		2,263	4,265	1,979	1,979	706
In commercial positions - En positions commerciales		4,911	5,433	4,824	4,824	4,111
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		7,174	9,698	6,803	6,803	4,817
Production		23,011	25,265	20,054	20,054	27,266
Imports - Importations		52	26	23	6	7
Supplies - Total - Ressources		30,237	34,989	26,881	26,864	32,090
Grain exports - Exportations de céréales		14,678	19,118	15,610	3,114	2,378
Product exports - Exportations de produits des céréales		293	309	246	39	35
Exports - Total - Exportations		14,972	19,427	15,857	3,153	2,413
Human food - Aliments pour humains		2,957	2,960	2,876	..	..
Industrial use - Usage industriel		183	394	334	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		959	869	1,028	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		16	12	12	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		3,925	4,524	1,960	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		8,039	8,758	6,211	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		7,227	6,803	4,817	..	..
Disposition - Total - Utilisations		30,237	34,989	26,881	..	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	2,098	1,518	1,926	1,926	2,408
	'000 ac	5,183	3,750	4,760	4,760	5,950
Yield - Rendement	kg/ha	2,120	2,200	1,900	1,900	2,100
	bu./ac - bo./ac	31.6	32.8	28.4	28.4	31.3
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		828	1,640	300	300	50
In commercial positions - En positions commerciales		1,310	1,633	933	933	792
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		2,138	3,273	1,233	1,233	842
Production		4,430	3,346	3,681	3,681	5,070
Imports - Importations		2	1	3	1	1
Supplies - Total - Ressources		6,570	6,620	4,917	4,915	5,913
Grain exports - Exportations de céréales		3,627	4,432	3,128	498	267
Product exports - Exportations de produits des céréales		46	47	46	9	6
Exports - Total - Exportations		3,673	4,479	3,175	507	273
Human food - Aliments pour humains		257	257	241	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		198	185	235	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		0	0	0	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		364	467	424	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		820	909	901	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		2,077	1,233	842	..	..
Disposition - Total - Utilisations		6,570	6,620	4,917	..	..

Table 2 Farm supply and disposition of wheat, Prairie provinces, by crop year

Tableau 2 Bilan de blé dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

		Average	Total		August to September	
		Moyenne			Août à septembre	
		2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^r	2007/ 2008 ^r	2008/ 2009 ^p
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	8,990	9,093	8,237	8,237	9,464
	'000 ac	22,214	22,470	20,353	20,353	23,385
Yield - Rendement	kg/ha	2,320	2,500	2,200	2,200	2,500
	bu./ac - bo./ac	34.3	36.6	33.1	33.1	37.8
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		2,229	4,230	1,910	1,910	675
Production		20,767	22,402	18,346	18,346	24,042
Supplies - Total - Ressources		22,996	26,632	20,256	20,256	24,717
Deliveries - Livraisons		18,037	21,286	17,094	2,748	2,484
Seed requirements - Besoins en semence		876	804	914	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		1,752	2,633	1,874	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		2,331	1,910	675	..	..
Disposition - Total - Utilisations		22,996	26,632	20,256	..	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	2,098	1,518	1,926	1,926	2,408
	'000 ac	5,183	3,750	4,760	4,760	5,950
Yield - Rendement	kg/ha	2,120	2,200	1,900	1,900	2,100
	bu./ac - bo./ac	31.6	32.8	28.4	28.4	31.3
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		830	1,640	300	300	50
Production		4,430	3,346	3,681	3,681	5,070
Supplies - Total - Ressources		5,260	4,986	3,981	3,981	5,120
Deliveries - Livraisons		3,947	4,166	3,238	659	431
Seed requirements - Besoins en semence		197	185	235	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		332	335	485	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		784	300	50	..	..
Disposition - Total - Utilisations		5,260	4,986	3,981	..	..

Table 3 Wheat milled in Canada, crop year 2008/2009

Tableau 3 Blé de mouture au Canada, campagne agricole 2008-2009

Month	Red spring wheat	Amber durum wheat	Other western wheat	Ontario winter wheat	Other eastern wheat	Total wheat
Mois	Blé roux de printemps	Blé dur ambré	Autres blé de l'Ouest	Blé d'hiver de l'Ontario	Autres blé de l'Est	Total blé
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
2008						
August - Août	161	22	5	32	18	237
September - Septembre	171	22	5	40	16	253
October - Octobre	..	..	..	..	..	..
November - Novembre	..	..	..	..	..	..
December - Décembre	..	..	..	..	..	..
2009						
January - Janvier	..	..	..	..	..	..
February - Février	..	..	..	..	..	..
March - Mars	..	..	..	..	..	..
April - Avril	..	..	..	..	..	..
May - Mai	..	..	..	..	..	..
June - Juin	..	..	..	..	..	..
July - Juillet	..	..	..	..	..	..
Total, 2008/2009	331	44	10	71	34	490
Total, 2007/2008^P	2,085	286	55	433	223	3,082
Total, 2006/2007^T	2,199	303	65	464	199	3,229
Total, 2005/2006	2,224	294	64	484	180	3,246
Average - Moyenne (2002/2003 to/à 2006/2007)	2,213	303	80	482	134	3,211

Table 4 Wheat flour produced in Canada, crop year 2008/2009

Tableau 4 Farine de blé produite au Canada, campagne agricole 2008-2009

Month	Flour of no. 1 ¹ spring wheat and semolina	Flour of no. 2 ¹ spring wheat	Whole wheat and graham flour	Soft wheat flour	Durum wheat flour	Total ² flour	Millfeeds ³
Mois	Farine de blé de ¹ printemps n° 1 et semoule	Farine de blé de ¹ printemps n° 2	Farine de blé entier et de graham	Farine de blé tendre	Farine de blé dur	Total ² farine	Déchets ³ de mouture
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
2008							
August - Août	23	96	17	20	16	180	59
September - Septembre	29	92	18	27	17	191	65
October - Octobre	..	..	..	..	..	..	..
November - Novembre	..	..	..	..	..	..	..
December - Décembre	..	..	..	..	..	..	..
2009							
January - Janvier	..	..	..	..	..	..	..
February - Février	..	..	..	..	..	..	..
March - Mars	..	..	..	..	..	..	..
April - Avril	..	..	..	..	..	..	..
May - Mai	..	..	..	..	..	..	..
June - Juin	..	..	..	..	..	..	..
July - Juillet	..	..	..	..	..	..	..
Total, 2008/2009	52	188	35	48	33	371	124
Total, 2007/2008^P	338	1,180	213	302	215	2,327	768
Total, 2006/2007^T	413	1,208	203	308	233	2,424	815
Total, 2005/2006	424	1,233	182	316	223	2,435	809
Average - Moyenne (2002/2003 to/à 2006/2007)	320	1,340	166	316	235	2,438	798

1. Number 1 and number 2 represent the grade and quality of the grain. - Numéro 1 et numéro 2 correspondent au grade et à la qualité du grain.

2. Includes flour that is not specified. - La farine non précisée est comprise.

3. Millfeeds are the by-products of the milling process used mainly for animal feed. - Les déchets de mouture sont les sous-produits du processus de mouture. Ils servent surtout à l'alimentation du bétail.

Table 5 Deliveries^{1,2} of wheatTableau 5 Livraisons^{1,2} de blé

	Total			August to September Août à septembre			September 2008 ^P
	2005/ 2006	2006/ 2007	2007/ 2008	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
Manitoba							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	2,170	3,425	3,062	631	594	584	333
Durum wheat - Blé dur	10	0	0	0	0	0	0
Wheat - Total - Blé	2,179	3,425	3,062	631	594	584	333
Saskatchewan							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	6,924	7,536	5,341	1,049	772	868	573
Durum wheat - Blé dur	3,741	3,520	2,625	510	566	354	319
Wheat - Total - Blé	10,664	11,056	7,965	1,559	1,337	1,222	892
Alberta							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	5,707	6,158	5,453	740	723	601	389
Durum wheat - Blé dur	842	646	613	23	93	78	55
Wheat - Total - Blé	6,549	6,804	6,066	763	816	678	444
Western Canada³ - Total - Canada occidental³							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	14,852	17,142	13,878	2,428	2,097	2,061	1,300
Durum wheat - Blé dur	4,592	4,166	3,238	533	659	431	373
Wheat - Total - Blé	19,444	21,308	17,116	2,961	2,756	2,492	1,673
Canada total							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	16,394	19,202	14,949	2,717	2,198	2,813	1,446
Durum wheat - Blé dur	4,592	4,166	3,238	533	659	431	373
Wheat - Total - Blé	20,986	23,369	18,187	3,250	2,856	3,245	1,820

1. Deliveries are as reported by the Canadian Grain Commission (with any adjustments prorated monthly) plus estimates for unlicensed deliveries.

1. Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements reparti sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées.

2. Includes deliveries to condominium storage as of August, 2003. Negative deliveries may indicate that farmers removed more grain from condominium storage than they delivered.

2. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs à partir d'août 2003. Les livraisons négatives pourraient indiquer que les agriculteurs ont retiré plus de grain des capacités garanties aux producteurs qu'ils ont livré.

3. Includes British Columbia.

3. Comprend la Colombie-Britannique.

Table 6 Exports of wheat, durum and wheat flour, by country of final destination

Tableau 6 Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale

	Average	Total		August to September		September
	Moyenne			Août à septembre		2008 ^P
	2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^F	2007/ 2008 ^F	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Wheat (excluding durum) - Blé (sauf le blé dur)						
United Kingdom - Royaume-Uni	348.8	437.4	500.1	74.9	0	0
Italy - Italie	284.4	307.4	261.2	53.2	80.7	53.2
Spain - Espagne	150.2	131.0	71.2	10	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	975.4	920.4	936.6	170.3	147.6	80.1
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	145.5	0	0	0	0	0
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	132.5	151.7	215.3	144.0	63.8	42
Egypt - Égypte	224.2	545.7	91.0	0	63.0	0
Iran	284.1	0	101.1	0	153.1	112.0
Iraq - Irak	562.4	621.1	464.0	204.4	0	0
Sudan - Soudan	215.7	486.7	569.7	113.0	46.5	0.0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	967.6	1,831.4	1,506.7	461.4	386.9	173.9
Ghana	123.2	113.1	17.6	18	0	0
Nigeria - Nigéria	157.5	154.5	0	0	61	31
Africa¹ - Total - Afrique¹	666.0	733.2	677.2	261.8	269.0	147.0
Bangladesh	150.7	308.6	352.6	146.9	0	0
India - Inde	1,050.8	1,050.8	314.8	67	0	0
Indonesia - Indonésie	825.3	1,542.8	1,296.7	217.1	208.4	133.0
Japan - Japon	987.7	908.7	945.8	138.0	168.0	94.8
Malaysia - Malaisie	150.4	136.4	335.4	114.9	29.1	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	859.9	44.1	0	0	0	0
Philippines	351.0	359.5	294.5	57.5	0	0
Korea, South - Corée du Sud	355.9	110.4	117.4	0	22.0	0
Sri Lanka	464.2	923.7	723.9	70.0	87	87
Thailand - Thaïlande	142.3	245.5	153.4	51.3	3	1
Vietnam - Viêt-Nam	187.6	258.3	193.7	114.2	26.3	0.0
Asia¹ - Total - Asie¹	4,755.1	5,931.3	5,031.2	991.1	792.2	415.2
Oceania¹ - Total - Océanie¹	29.0	15.9	20.1	3.5	0	0
Brazil - Brésil	110.8	180.4	476.5	122.5	0	0
Colombia - Colombie	346.1	400.4	303.0	56.3	28.9	15.7
Ecuador - Équateur	237.2	151.7	263.8	50.8	11.0	0.0
Peru - Pérou	309.6	357.5	270.3	61.8	0	0
Venezuela	272.0	456.3	218.4	20	58.7	15.2
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1,363.4	1,757.3	1,706.3	376.0	106.8	39.1
Mexico - Mexique	812.5	1,221.2	487.8	113.3	50.1	38.2
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1,187.0	1,535.5	969.0	158.7	50.1	38.2
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	1,067.1	1,961.6	1,634.8	193.4	358.2	193.9
Total exports - Exportations totales	11,156.2	14,686.6	12,481.7	2,616.0	2,110.7	1,087.4
Durum wheat - Blé dur						
Belgium - Belgique	211.3	213.4	308.0	68.0	0	0
Italy - Italie	575.0	616.6	300.9	45.9	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	973.4	1,075.1	680.7	113.9	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	24.1	0	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	128.6	169.8	21.7	10	0	0
Algeria - Algérie	523.9	659.5	763.5	43.8	122.2	0.0
Morocco - Maroc	443.7	531.9	622.2	154.9	0	0
Tunisia - Tunisie	154.1	133.4	10.5	0	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	1,126.4	1,340.2	1,396.3	198.8	122.2	0.0
India - Inde	199	199.0	0	0	0	0
Japan - Japon	216.7	246.9	230.3	41.2	42.1	31.6
Asia¹ - Total - Asie¹	408.5	551.4	235.8	41.2	42.1	31.6
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
Venezuela	358.8	468.5	207.7	20.6	70.8	27.8
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	517.6	621.5	288.9	52.5	74.1	27.8
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	100.9	38.0	28.3	4.6	0	0
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	382.6	635.8	476.7	77.6	28.6	9.7
Total exports - Exportations totales	3,662.1	4,431.8	3,128.5	498.3	266.9	69.2
All wheat - Tout blé						
Total exports - Exportations totales	14,818.3	19,118.4	15,610.2	3,114.4	2,377.6	1,156.6

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 6 Exports of wheat, durum and wheat flour, by country of final destination (concluded)

Tableau 6 Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale (fin)

	Average	Total		August to September		September
	Moyenne			Août à septembre		2008 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^f	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Wheat flour² - Farine de blé²						
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1.6	1.8	1.7	0.1	0.4	0.3
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Lebanon - Liban	0.3	0	0.1	0	0	0
Jordan - Jordanie	0	0	0.3	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	0.7	0.9	0.9	0	0.4	0.2
Africa¹ - Total - Afrique¹	0.5	0	0.1	0	0	0
Hong Kong	11.0	9.7	6.3	1.4	0.4	0.2
Japan - Japon	5.4	0.5	0.5	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	1.2	0.8	0.3	0.1	0	0
Korea, South - Corée du Sud	19.3	44.9	44.6	5.2	5.0	2.8
Asia¹ - Total - Asie¹	37.8	58.3	52.3	6.9	5.5	3.0
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0.9	0.9	0.3	0.2	0.1
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1.6	1.3	2.5	0.5	0.6	0.2
Bahamas - Bahamas	5.0	5.8	4.6	0.6	0.6	0.1
Barbados - Barbade	0	0	0	0	0	0
Bermuda - Bermudes	1.5	1.9	1.8	0.3	0.3	0.2
Cuba	0	0	0	0	0	0
Jamaica - Jamaïque	0.1	0	0	0	0	0
Trinidad and Tobago - Trinité-et-Tobago	0	0	0	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	9.5	11.6	9.5	1.4	1.4	0.4
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	241.2	234.2	178.4	29.6	26.9	12.6
Total exports - Exportations totales	293.3	309.0	246.4	38.9	35.5	16.7
All wheat and wheat flour - Tout blé et farine de blé						
United Kingdom - Royaume-Uni	267.8	437.6	500.1	74.9	50.8	18.1
Italy - Italie	635.8	924.1	562.1	99.1	80.7	53.2
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1,950.4	1,997.4	1,619.0	284.3	148.1	80.4
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	169.6	0	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	1,096.9	2,002.0	1,529.3	207.0	387	174
Algeria - Algérie	453.6	659.5	763.5	43.8	122	0.0
Africa¹ - Total - Afrique¹	1,792.9	2,073.4	2,073.5	460.5	391.2	147.0
People's Republic of China - République populaire de Chine	856.8	44.9	0.3	0.1	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	5,201.4	6,485.4	5,319.3	1,039.2	839.8	449.8
Oceania¹ - Total - Océanie¹	29.4	16.8	21.0	3.8	0.2	0
Brazil - Brésil	54.0	181.6	478.9	123.0	1	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1,882.6	2,380.2	1,997.7	429.0	181.5	67.1
Cuba	55.4	98.9	199.5	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1,297.4	1,585.1	1,006.8	164.7	51.5	38.7
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	1,690.9	2,831.6	2,289.9	300.6	413.7	216.2
Total exports - Exportations totales	15,111.6	19,427.5	15,856.5	3,153.3	2,413.1	1,173.3
Millfeeds - Déchets de mouture						
Millfeeds produced - Total - Déchets de mouture produits	798	815	768	67	124	65
Millfeeds exported - Exportations de déchets de mouture	11	14	95	3	52	51

1. Exports to individual countries are included in the continental totals.

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. Includes durum semolina and flour, white winter wheat flour and wheat flour, n.e.s. (in grain equivalent).

2. La farine de blé dur et semoule, de blé blanc d'hiver et de blé, n.d.a., sont incluses dans les données (en équivalent céréales).

Source: Canadian Grain Commission and Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 7 Supply and disposition of coarse grains, Canada, by crop year

Tableau 7 Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole

	Average Moyenne	Total		August to September		
				Août à septembre		
		2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008	2007/ 2008	2008/ 2009 ^p
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,367	1,537	1,816	1,816	1,595
	'000 ac	3,379	3,798	4,487	4,487	3,941
Yield - Rendement	kg/ha	2,480	2,500	2,600	2,600	2,700
	bu./ac - bo./ac	65.1	65.8	67.9	67.9	71.1
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		596	735	467	467	685
In commercial positions - En positions commerciales		108	137	89	89	290
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		704	872	556	556	975
Production		3,378	3,852	4,696	4,696	4,321
Imports - Importations		21	18	17	8	8
Supplies - Total - Ressources		4,103	4,741	5,269	5,260	5,304
Grain exports ² - Exportations de céréales ²		1,279	1,781	2,258	484	432
Product exports - Exportations de produits des céréales		440	523	1,101	98	94
Exports - Total - Exportations		1,719	2,304	3,358	582	526
Human food - Aliments pour humains		112	92	43	..	..
Industrial use - Usage industriel		0	0	0	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		170	182	161	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		1	0	0	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		1,357	1,607	732	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		1,641	1,881	936	..	..
Ending stocks - stocks à la fermeture		743	556	975	..	..
Disposition - Total - Utilisations		4,103	4,741	5,269	..	..
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	3,687	3,223	3,998	3,998	3,449
	'000 ac	9,112	7,964	9,879	9,879	8,522
Yield - Rendement	kg/ha	2,900	3,000	2,700	2,700	3,300
	bu./ac - bo./ac	53.7	55.2	51.1	51.1	60.5
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		1,953	3,027	1,200	1,200	1,190
In commercial positions - En positions commerciales		486	262	292	292	383
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		2,440	3,289	1,492	1,492	1,573
Production		10,692	9,573	10,984	10,984	11,219
Imports - Importations		93	44	58	12	10
Supplies - Total - Ressources		13,225	12,905	12,534	12,488	12,802
Grain exports - Exportations de céréales		1,333	1,156	2,942	180	132
Product exports - Exportations de produits des céréales		721	852	969	142	137
Exports - Total - Exportations		2,054	2,008	3,911	322	269
Human food - Aliments pour humains		13	26	9	..	..
Industrial use - Usage industriel		231	156	140	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		380	382	326	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		2	0	0	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		8,186	8,840	6,574	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		8,812	9,405	7,050	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		2,359	1,492	1,573	..	..
Disposition - Total - Utilisations		13,225	12,905	12,534	..	..

Table 7 Supply and disposition of coarse grains, Canada, by crop year (concluded)

Tableau 7 Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole (fin)

		Average	Total		September	
		Moyenne			Septembre	
		2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^p	2007/ 2008 ^p	2008/ 2009 ^p
Corn - Maïs						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,145	1,061	1,369	1,369	1,181
	'000 ac	2,831	2,622	3,383	3,383	2,918
Yield - Rendement	kg/ha	8,020	8,500	8,500	8,500	8,400
	bu./ac - bo./ac	127.9	135.0	135.6	135.6	133.5
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes:						
Québec		445	630	300	300	460
Ontario		635	950	550	550	600
Other provinces - Autres provinces		0	0	0	0	0
Stocks on farms - Total - Stocks dans les fermes		1,080	1,580	850	850	1,060
Commercial positions - Positions commerciales		342	421	493	493	345
Beginning stocks - Total - Stocks d'ouverture		1,422	2,001	1,343	1,343	1,405
Production:						
Québec		3,220	2,700	4,100	4,100	3,150
Ontario		5,604	5,868	6,985	6,985	6,223
Other Provinces - Autres provinces		326	422	563	563	519
Production - Canada - Total		9,149	8,990	11,649	8,990	11,649
Imports:						
Québec		164	274	206	55	34
Ontario		1,355	1,115	681	181	117
Other Provinces - Autres provinces		1,013	705	2,295	94	113
Imports² - Total - Importations²		2,531	2,093	3,182	329	264
Supplies - Total - Ressources		13,102	13,084	16,174	10,662	13,317
Grain exports - Exportations de céréales		285	291	844	12	13
Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel						
		2,491	2,980	3,550	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		13	15	13	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes						
		8,833	8,455	10,344	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		11,337	11,450	13,907	..	..
Stocks on farms - Stocks dans les fermes						
		1,090	850	1,100	..	..
Commercial positions - Positions commerciales						
		390	493	345	..	..
Ending stocks - Stocks totaux à la fermeture		1,480	1,343	1,445	..	..
Disposition - Total - Utilisations		13,102	13,084	16,184	..	..

1. September to August crop year. - Campagne agricole septembre à août.

2. Includes seed. - Comprend la semence.

Table 8 Farm supply and disposition of selected coarse grains, Prairie provinces, by crop year

Tableau 8 Bilan des céréales secondaires sélectionnées dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

		Average	Total		August to September	
		Moyenne			Août à septembre	
		2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^p	2007/ 2008 ^p	2008/ 2009 ^p
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,181	1,350	1,635	1,635	1,441
	'000 ac	2,919	3,335	4,040	4,040	3,560
Yield - Rendement	kg/ha	2,440	2,500	2,600	2,600	2,700
	bu./ac - bo./ac	64.7	66.1	67.9	67.9	71.6
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		546	695	420	420	650
Production		2,902	3,401	4,233	4,233	3,931
Supplies - Total - Ressources		3,448	4,096	4,653	4,653	4,581
Deliveries - Livraisons		1,896	2,310	3,056	786	452
Seed requirements - Besoins en semence		144	161	139	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		832	1,206	808	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		576	420	650	..	..
Disposition - Total - Utilisations		3,448	4,096	4,653	..	..
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	3,375	2,974	3,768	3,768	3,217
	'000 ac	8,340	7,350	9,310	9,310	7,950
Yield - Rendement	kg/ha	2,860	3,000	2,700	2,700	3,300
	bu./ac - bo./ac	53.2	55.2	50.6	50.6	60.8
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		1,818	2,890	1,070	1,070	1,115
Production		9,714	8,836	10,255	10,255	10,526
Supplies - Total - Ressources		11,532	11,726	11,325	11,325	11,641
Deliveries - Livraisons		3,953	4,138	4,690	798	585
Seed requirements - Besoins en semence		341	351	295	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		5,436	6,125	5,225	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1,802	1,070	1,115	..	..
Disposition - Total - Utilisations		11,532	11,726	11,325	..	..

Table 9 Deliveries^{1,2} of coarse grainsTableau 9 Livraisons^{1,2} de céréales secondaires

	Total			August to September			September
	2005/ 2006	2006/ 2007	2007/ 2008 ^P	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	2008 ^P
				Août à septembre			Septembre
							2008 ^P
Manitoba							
Oats ³ - Avoine ³	448	867	1,102	377	463	232	137
Barley - Orge	370	545	645	81	97	57	27
Rye - Seigle	0	103	137	8	13	8	9
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	818	1,515	1,885	466	574	297	173
Saskatchewan							
Oats ³ - Avoine ³	1,317	1,164	1,773	264	297	202	154
Barley - Orge	2,703	1,933	2,210	420	426	371	290
Rye - Seigle	0	102	454	13	14	6	18
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	4,020	3,198	4,438	697	737	578	462
Alberta							
Oats ³ - Avoine ³	235	279	182	32	26	18	14
Barley - Orge	1,364	1,661	1,834	152	274	157	107
Rye - Seigle	0	76	41	1	2	1	1
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	1,599	2,015	2,057	185	303	177	121
Western Canada⁴ - Total - Canada occidental⁴							
Oats ³ - Avoine ³	2,026	2,333	3,093	676	790	460	309
Barley - Orge	4,477	4,172	4,743	657	822	589	426
Rye - Seigle	0	280	633	22	30	12	28
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	6,502	6,784	8,469	1,355	1,642	1,061	762
Canada total							
Oats ³ - Avoine ³	2,098	2,401	3,323	684	823	513	340
Barley - Orge	4,656	4,296	4,986	675	848	615	438
Rye - Seigle	0	280	633	22	30	12	28
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	6,754	6,696	8,309	1,358	1,672	1,127	778

1. Deliveries are as reported by the Canadian Grain Commission (with any adjustments prorated monthly) plus estimates for unlicensed deliveries.

1. Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements reparti sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées.

2. Includes deliveries to condominium storage as of August, 2003. Negative deliveries may indicate that farmers removed more grain from condominium storage than they delivered.

2. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs à partir d'août 2003. Les livraisons négatives pourraient indiquer que les agriculteurs ont retiré plus de grain des capacités garanties aux producteurs qu'ils ont livré.

3. Includes unlicensed shipments to U.S. markets.

3. Comprend les livraisons non agréés aux États-Unis.

4. Includes British Columbia.

4. Comprend la Colombie-Britannique.

Table 10 Exports of coarse grains, by country of final destination

Tableau 10 Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale

	Average	Total		August to September		September
	Moyenne			Août à septembre		2008 ^P
	2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^T	2007/ 2008 ^P	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Oats³ - Avoine³						
Norway - Norvège	22.4	36.7	0	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	22.4	36.7	0	0	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
South Africa - Afrique du Sud	13.3	13.3	0	0	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	13.3	13.3	0	0	0	0
Japan - Japon	8.9	11.4	1.0	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	8.9	11.4	1.0	0	0	0
Colombia - Colombie	0.6	0	0	0	0	0
Ecuador - Équateur	13.9	13.9	14.5	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	0.6	13.9	14.5	0	0	0
Mexico - Mexique	11.6	35.8	39.5	0	3.3	3
Puerto Rico - Porto Rico	0	0	0	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	13.5	35.8	39.5	0	3.3	3.2
United States - États-Unis	1,240.6	1,660.5	2,189.9	483.3	428.8	225.8
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	1,240.6	1,660.5	2,189.9	483.3	428.8	225.8
Total exports - Exportations totales	1,299.3	1,771.5	2,244.9	483.3	432.2	229.0
Barley - Orge						
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	24.0	0	0	0	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Iran	165.5	0	59.0	0	0	0
Israel - Israël	0	0	0	0	0	0
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	636.8	0	1,406.3	61	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	534.9	0	1,465.3	61	0	0
South Africa - Afrique du Sud	56.2	50.6	40.9	0	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	56.2	50.6	40.9	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	394.3	390.2	251.8	2	0	0
Japan - Japon	232.4	312.7	264.8	1.5	12.2	12.0
Vietnam - Viêt-nam	7.7	10.3	17.1	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	638.0	713.2	533.6	6.0	12.5	12.0
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
Columbia - Colombie	57.6	82.6	76.5	0	0	0
Ecuador - Équateur	12.3	17.6	27.5	8	0	0
Peru - Pérou	20.4	13.3	10.5	9	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	84.8	113.5	114.5	17	0	0
Mexico - Mexique	10.2	16.0	112.4	16	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	10.2	16.0	112.4	16	0	0
United States - États-Unis	215.5	262.8	675.1	80.8	119.7	59.0
North America - Total - Amérique du Nord	215.5	262.8	675.1	80.8	119.7	59.0
Total exports - Exportations totales	1,563.6	1,156.1	2,941.8	179.9	132.3	71.0

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10 Exports of coarse grains, by country of final destination (concluded)

Tableau 10 Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale (fin)

	Average	Total		September		September
	Moyenne			Septembre		2008 ^P
	2001/2002 to/à 2005/2006	2006/ 2007 ^F	2007/ 2008 ^P	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Corn^{3,4} - Maïs^{3,4}						
Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	8.7	0.5	17.7	0.1	0	0
Eastern Europe ¹ - Total - Europe orientale ¹	0	0	0	0	0	0
Iran	14.2	156.1	194.5	0	0	0
Middle East ¹ - Total - Moyen-Orient ¹	14.4	160.7	338.6	0	0	0
Algeria - Algérie	0	21.9	84.5	0	0	0
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	8.2	21.9	138.0	0	0	0
Asia ¹ - Total - Asie ¹	0.6	4.3	2.0	0.1	0	0
South America ¹ - Total - Amérique du Sud ¹	0	0	0	0	0	0
Cuba	0	0	0	0	0	0
Central America and Antilles ¹ - Total - Amérique centrale et Antilles ¹	0.2	0.5	0.4	0	0	0
North America ¹ - Total - Amérique du Nord ¹	210.5	103.1	347.6	11.7	13.1	13.1
Total exports - Exportations totales	265.9	290.9	844.2	11.9	13.1	13.1

	Average	Total		August to September		September
	Moyenne			Août à septembre		2008 ^P
	2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^F	2007/ 2008 ^P	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Rye⁵ - Seigle⁵						
Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	1.0	1.3	11.1	0.3	0.2	0.1
South America ¹ - Total - Amérique du Sud ¹	0	0.2	0	0	0	0
Japan - Japon	33.8	48.5	64	12	3	0
Korea, South - Corée du Sud	2.4	6.2	2.6	2	0	0
Asia ¹ - Total - Asie ¹	36.5	55.1	66.8	14.1	3.7	0.5
Australia - Australie	0.8	0	0.3	0	0	0
Oceania ¹ - Total - Océanie ¹	0.7	0	0.3	0	0	0
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	0.1	0.1	0	0	0	0
North America ¹ - Total - Amérique du Nord ¹	100.8	151.2	113.0	27.8	13.9	9.0
Total exports - Exportations totales	139.2	207.8	191.2	42.4	17.7	9.5

Rye⁵ - Seigle⁵

Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	1.0	1.3	11.1	0.3	0.2	0.1
South America ¹ - Total - Amérique du Sud ¹	0	0.2	0	0	0	0
Japan - Japon	33.8	48.5	64	12	3	0
Korea, South - Corée du Sud	2.4	6.2	2.6	2	0	0
Asia ¹ - Total - Asie ¹	36.5	55.1	66.8	14.1	3.7	0.5
Australia - Australie	0.8	0	0.3	0	0	0
Oceania ¹ - Total - Océanie ¹	0.7	0	0.3	0	0	0
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	0.1	0.1	0	0	0	0
North America ¹ - Total - Amérique du Nord ¹	100.8	151.2	113.0	27.8	13.9	9.0
Total exports - Exportations totales	139.2	207.8	191.2	42.4	17.7	9.5

1. Exports to individual countries are included in the continental totals. - Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. September to August crop year. - Campagne agricole septembre à août.

3. Excludes seed - Semence exclus.

4. Source: Statistics Canada, International Trade Division. - Statistique Canada, Division du commerce international.

5. Source: Canadian Grain Commission and Statistics Canada, International Trade Division. - Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 11 Exports of selected coarse grain products, Canada

Tableau 11 Exportations des produits de certaines céréales secondaires, Canada

	Average	Total		August to September		September
	Moyenne			Août à septembre		2008 ^P
	2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^P	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Malt						
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	0.0	0	0	0	0	0
Russia - Russie	0.5	0	0	0	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0.5	0.1	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	0	0.1	0	0	0	0
South Africa - Afrique du Sud	29.1	21.2	18.4	0.8	5.7	0.7
Africa¹ - Total - Afrique¹	29.1	21.4	18.4	0.8	5.7	0.7
People's Republic of China - République populaire de Chine	7.4	0.7	0	0	0	0
Japan - Japon	156.5	171.3	190.9	30.5	27.3	16.0
Philippines	3.6	2.4	4.0	1.1	0.8	0.5
Korea, South - Corée du Sud	20.7	15.8	11.3	3.1	2.0	1.0
Vietnam - Viêt-nam	0.4	0.4	0.4	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	190.6	198.5	215.3	36.9	30.1	17.5
Brazil - Brésil	19.6	26.7	27.5	5	0	0
Chile - Chili	6.1	8.2	0	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	42.0	80.1	72.2	12	10.0	7.1
Belize	0.9	1.5	1.7	0.2	0.2	0
Costa Rica	7.7	14.5	14.6	3.3	0	0
Guatemala	8.4	7.0	6.2	0	0	0
Mexico - Mexique	67.9	28.3	13.4	0	7.2	4.7
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	91.5	77.1	76.0	12.5	8.5	4.9
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	181.6	259.0	341.9	44.1	47.8	23.6
Total exports - Exportations totales	535.4	636.3	723.8	106.3	102.2	53.8
Oat products - Produits d'avoine						
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	0.2	0.2	0.4	0	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0.1	0.1	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	0.2	0.6	0.6	0	0.3	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	0.1	0.1	0.1	0.1	0	0
Japan - Japon	1.2	0.3	0.4	0	0.2	0.1
Philippines	0.8	1.0	0.3	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	2.3	3.2	2.0	0.7	0.3	0.2
Australia - Australie	2.4	6.5	4.5	3.8	0	0
Oceania¹ - Total - Océanie¹	2.6	6.8	4.5	3.8	0.1	0
Colombia - Colombie	2.5	7.0	9.1	0.4	0	0
Venezuela	1.0	0.8	6.2	0.7	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	3.1	7.7	15.4	1.2	0.8	0
Costa Rica	1.4	1.0	0.6	0	0	0
Dominican Republic - République Dominicaine	1.5	0.1	0	0	0	0
Guatemala	2.9	4.3	0	0.1	0.1	0
Jamaica - Jamaïque	2.0	2.0	1.4	0.2	0.1	0.1
Mexico - Mexique	5.8	8.4	22	3.0	4.4	2.2
Nicaragua	1.0	1.1	0.5	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	15.5	17.7	26.2	3.4	4.8	2.4
United States - États-Unis	218.6	250.6	251.0	41.1	45.1	22.2
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	218.6	250.6	251.0	41.1	45.1	22.2
Total exports - Exportations totales	242.7	287.0	300.3	50.5	51.4	25.0

1. Exports to individual countries are included in the continental totals. - Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. Source: Statistics Canada, International Trade Division. - Statistique Canada, Division du commerce international.

3. Source: Canadian Grain Commission and Statistics Canada, International Trade Division. - Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 12 Supply and disposition of oilseeds, Canada, by crop year

Tableau 12 Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole

	Average Moyenne	Total		August to September		
				Août à septembre		
		2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^r	2007/ 2008 ^r	2008/ 2009 ^p
Flaxseed - Lin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	680	785	524	524	605
	'000 ac	1,679	1,940	1,295	1,295	1,495
Yield - Rendement	kg/ha	1,160	1,300	1,200	1,200	1,300
	bu./ac - bo./ac	18.2	20.1	19.3	19.3	20.2
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		93	250	198	198	30
In commercial positions - En positions commerciales		58	86	173	173	142
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		151	336	371	371	172
Production		786	989	634	634	768
Imports - Importations		27	8	8	1	1
Supplies - Total - Ressources		964	1,333	1,012	1,005	941
Grain exports - Exportations de céréales		574	682	679	130	85
Product exports - Exportations de produits des céréales		0	0	0	0	0
Exports - Total - Exportations		574	682	679	130	85
Human food - Aliments pour humains		..	..	..	..	..
Crushings - Total - Broyages		x	x	x	x	x
Seed requirements - Besoins en semence		30	22	26	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		2	2	2	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		x	x	x	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		199	280	162	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		190	371	172	..	..
Disposition - Total - Utilisations		964	1,333	1,012	..	..
Canola						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4,720	5,238	6,277	6,277	6,333
	'000 ac	11,662	12,944	15,511	15,511	15,648
Yield - Rendement	kg/ha	1,540	1,700	1,500	1,500	1,700
	bu./ac - bo./ac	27.9	30.7	27.1	27.1	30.6
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		640	1,113	679	679	535
In commercial positions - En positions commerciales		620	894	1,141	1,141	1,006
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1,259	2,007	1,820	1,820	1,541
Production		7,490	9,000	9,529	9,529	10,870
Imports - Importations		187	203	179	35	18
Supplies - Total - Ressources		8,936	11,210	11,528	11,384	12,429
Grain exports - Exportations de céréales		4,089	5,477	5,661	874	993
Product exports - Exportations de produits des céréales		0	0	0	0	0
Exports - Total - Exportations		4,089	5,477	5,661	874	993
Human food - Aliments pour humains		0	0	0	0	0
Crushings - Total - Broyages		2,872	3,579	4,144	655	665
Seed requirements - Besoins en semence		39	46	46	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		3	2	2	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		292	287	132	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		3,463	3,913	4,324	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1,383	1,820	1,541	..	..
Disposition - Total - Utilisations		8,936	11,210	11,526	..	..

Table 12 Supply and disposition of oilseeds, Canada, by crop year (concluded)

Tableau 12 Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole (fin)

	Average Moyenne	Total			September		
					Septembre		
		2002/2003 to/à 2006/2007	2005/ 2006	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^p	2007/ 2008 ^r	2008/ 2009 ^p
Soybeans - Soya							
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,123	1,165	1,201	1,172	1,172	1,208
	'000 ac	2,774	2,880	2,968	2,895	2,895	2,986
Yield - Rendement	kg/ha	2,540	2,700	2,900	2,300	2,300	2,700
	bu./ac - bo./ac	37.6	40.3	42.9	34.2	34.2	39.9
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		76	90	200	130	130	30
In commercial positions ¹ - En positions commerciales ¹		168	180	295	340	340	92
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		244	270	495	470	470	122
Production		2,855	3,156	3,466	2,696	2,696	3,240
Imports - Importations		442	339	241	337	24	31
Supplies - Total - Ressources		3,541	3,765	4,201	3,502	3,189	3,393
Grain exports - Exportations de céréales		1,163	915	1,741	1,696	90	33
Product exports - Exportations de produits des céréales		0	0	0	0	0	0
Exports - Total - Exportations		1,163	915	1,741	1,696	90	33
Crushings ⁴ - Total - Broyages ⁴		1,576	1,493	1,513	1,347	115	82
Seed requirements - Besoins en semence		121	126	122	127	..	..
Residual ² - Résiduel ²		377	736	355	211	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		2,074	2,355	1,991	1,685	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		304	495	470	122	..	..
Disposition - Total - Utilisations		3,541	3,765	4,201	3,502	..	..

1. Stocks at transfer elevators, country elevators and crushing plants.

1. Stocks dans les silos de transbordements, les silos de campagne et les usines de broyage.

2. Includes feed, human food uses, dockage and loss in handling.

2. Comprend l'utilisation dans les aliments pour les animaux, les aliments pour les humains, les déchets, ainsi que les pertes subies en cours de manutention.

3. September to August crop year.

3. Campagne agricole septembre à août.

4. Source: Canadian Oilseed Processors Association.

4. Source: Canadian Oilseed Processors Association.

Table 13 Canola crushings, Canada

Tableau 13 Broyages de canola, Canada

	Average Moyenne	Total		September		September 2008 ^p	
				Septembre			
		2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008	2007/ 2008	2008/ 2009 ^p	Septembre 2008 ^p
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Crushings - Broyages		3,129	3,579	4,144	655	665	362
Oil produced - Huile produite		1,316	1,551	1,739	279	280	154
Meal produced - Tourteaux produits		1,909	2,108	2,495	389	397	212

Table 14 Farm supply and disposition of oilseeds, Prairie provinces, by crop year

Tableau 14 Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

		Average	Total		August to September	
		Moyenne			Août à septembre	
		2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^p	2007/ 2008 ^p	2008/ 2009 ^p
Flaxseed - Lin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	680	785	524	524	605
	'000 ac	1,679	1,940	1,295	1,295	1,495
Yield - Rendement	kg/ha	1,160	1,300	1,200	1,200	1,300
	bu./ac - bo./ac	18.2	20.1	19.3	19.3	20.2
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		95	250	198	198	30
Production		786	989	634	634	768
Supplies - Total - Ressources		881	1,239	832	832	798
Deliveries - Livraisons		596	775	605	86	44
Seed requirements - Besoins en semence		30	22	26	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		138	243	176	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		117	198	30	..	..
Disposition - Total - Utilisations		881	1,239	832	..	..
Canola						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4,666	5,202	6,226	6,226	6,265
	'000 ac	11,531	12,855	15,385	15,385	15,480
Yield - Rendement	kg/ha	1,540	1,700	1,500	1,500	1,700
	bu./ac - bo./ac	27.8	30.7	27.0	27.0	30.6
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		689	1,110	675	675	535
Production		7,052	8,947	9,435	9,435	10,752
Supplies - Total - Ressources		7,741	10,057	10,110	10,110	11,287
Deliveries - Livraisons		6,645	8,978	9,396	1,650	1,702
Seed requirements - Besoins en semence		37	45	46	..	..
Animal feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		329	359	150	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		730	675	535	..	..
Disposition - Total - Utilisations		7,741	10,057	10,110	..	..

Table 15 Deliveries^{1,2} of oilseedsTableau 15 Livraisons^{1,2} d'oléagineuses

	Total			August to September Août à septembre			September 2008 ^P
	2005/ 2006	2006/ 2007	2007/ 2008 ^P	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
Manitoba							
Flaxseed ^{3,4} - Lin ^{3,4}	87	155	125	20	19	13	9
Canola ⁴	1,184	1,793	1,935	301	382	462	354
Oilseeds - Total - Oléagineux	1,271	1,948	2,061	321	402	475	364
All grains⁶ - Total - Toutes céréales⁶	6,188	6,888	7,007	1,418	1,570	1,355	870
Saskatchewan							
Flaxseed ^{3,4} - Lin ^{3,4}	491	602	463	107	65	30	21
Canola ⁴	3,938	3,738	4,031	642	762	685	521
Oilseeds - Total - Oléagineux	4,429	4,340	4,494	749	826	715	542
All grains⁶ - Total - Toutes céréales⁶	15,070	18,594	16,897	3,004	2,901	2,515	1,896
Alberta							
Flaxseed ^{3,4} - Lin ^{3,4}	18	19	17	1	2	1	0
Canola ⁴	3,566	3,447	3,429	621	506	556	441
Oilseeds - Total - Oléagineux	3,584	3,465	3,446	622	508	557	441
All grains⁶ - Total - Toutes céréales⁶	10,598	12,285	11,569	1,570	1,627	1,412	1,005
Western Canada⁵ - Total - Canada occidental⁵							
Flaxseed ^{3,4} - Lin ^{3,4}	596	775	605	128	86	44	30
Canola ⁴	8,750	8,996	9,443	1,569	1,661	1,719	1,329
Oilseeds - Total - Oléagineux	9,345	9,771	10,048	1,697	1,748	1,763	1,359
All grains⁶ - Total - Toutes céréales⁶	31,994	37,864	35,634	6,013	6,145	5,316	3,795
Canada total							
Flaxseed ^{3,4} - Lin ^{3,4}	596	775	605	128	86	44	30
Canola ⁴	8,787	9,033	9,484	1,573	1,670	1,728	1,334
Oilseeds - Total - Oléagineux	9,383	9,809	10,089	1,701	1,756	1,772	1,364
All grains⁶ - Total - Toutes céréales⁶	33,987	39,874	36,585	6,309	6,285	6,144	3,962

1. Deliveries are as reported by the Canadian Grain Commission (with any adjustments prorated monthly) plus estimates for unlicensed deliveries.

1. Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements reparti sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées.

2. Includes deliveries to condominium storage as of August, 2003. Negative deliveries may indicate that farmers removed more grain from condominium storage than they delivered.

2. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs à partir d'août 2003. Les livraisons négatives pourraient indiquer que les agriculteurs ont retiré plus de grain des capacités garanties aux producteurs qu'ils ont livré.

3. Beginning in June, 2002 excludes deliveries to process elevators.

3. Commençant en juin 2002 les livraisons aux silos de transformation sont exclues.

4. Includes unlicensed shipments to U.S. markets.

4. Comprend les livraisons non agréés aux États-Unis.

5. Includes British Columbia.

5. Comprend la Colombie-Britannique.

6. Includes wheat (excluding durum), durum wheat, oats, barley, flaxseed and canola.

6. Comprend blé (sauf le blé dur), blé dur, avoine, orge, lin et canola.

Table 16 Exports of oilseeds, by country of final destination

Tableau 16 Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale

	Average	Total		August to September		September
	Moyenne			Août à septembre		2008 ^p
	2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^p	2007/ 2008 ^p	2008/ 2009 ^p	Septembre 2008 ^p
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Flaxseed - Lin						
Belgium - Belgique	401.1	430.5	413.2	93.9	63.9	8.5
Germany - Allemagne	1.0	0.9	6.1	0	0.1	0
Netherlands - Pays-Bas	8.8	0.7	1.5	0	0	0
Spain - Espagne	1.3	0.3	0.3	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	408.4	434.9	424.9	94.6	64.6	8.8
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0.5	0.7	1.1	0	0.1	0
Egypt - Égypte	14.3	0	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	9.0	0.6	1.3	0	0.4	0
Algeria - Algérie	0	0	0	0	0	0
Morocco - Maroc	0.4	0.5	0.4	0	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	1.4	1.8	1.7	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	38.7	50.2	41.9	7.6	0	0
Japan - Japon	18.2	15.3	10.6	1.5	2.5	2
Korea, South - Corée du Sud	0.2	0.3	0	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	34.0	66.3	53.4	9.2	2.7	2
Oceania¹ - Total - Océanie¹	1.9	1.9	2.9	0	0.7	0
Colombia - Colombie	1.8	2.5	1.5	0.4	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	4.5	5.4	5.2	1.2	0.4	0
Mexico - Mexique	5.0	4.5	4.2	0.6	0.5	0.2
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	6.0	5.2	5.5	0.6	0.7	0
United States - États-Unis	117.6	164.8	182.5	23.8	15.8	6.7
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	117.6	164.8	182.5	23.8	15.8	6.7
Total exports - Exportations totales	583.3	681.7	678.6	130.0	85.4	18.4
Canola						
Belgium - Belgique	0.2	0	0	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1.8	0	0	0	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Israel - Israël	3.2	7.7	0	0	0	0
Turkey	16.6	28.9	51.9	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	112.5	318.4	399.8	0	69.3	25.7
Africa¹ - Total - Afrique¹	0	0	0	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	441.2	915.7	659.3	117.1	166.0	55.4
Japan - Japon	1,779.7	1,960.8	2,084.4	357.3	371.1	161.3
Korea, South - Corée du Sud	0	0	0	0	0	0
Nepal - Népal	4.8	12.4	0	0	0	0
Pakistan	317.2	548.8	222.8	48.6	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	2,590.7	3,532.0	3,062.3	545.5	537.1	216.7
Australia - Australie	11.4	57.1	0	0	0	0
Oceania¹ - Total - Océanie¹	11.4	57.1	0	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	0	0	0	0	0	0
Mexico - Mexique	927.2	899.7	1,278.4	199.4	242.2	185.8
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	927.2	899.7	1,278.4	199.4	242.2	185.8
United States - États-Unis	445.7	669.7	920.7	129.4	144.3	96.9
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	445.7	669.7	920.7	129.4	144.3	96.9
Total exports - Exportations totales	4,089.2	5,476.9	5,661.1	874.2	992.9	525.1

1. Exports to individual countries are included in the continental totals - Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

Source: Canadian Grain Commission and Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 16 Exports of oilseeds, by country of final destination (concluded)

Tableau 16 Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale(fin)

	Average	Total		September	September	
	Moyenne			Septembre	2008 ^P	
	2001/2002 to/à 2005/2006	2006/ 2007 ¹	2007/ 2008 ^P	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Soybeans - Soya						
Belgium - Belgique	71,070	182,203	199,257	14,543	3,591	3,591
Denmark - Danemark	6,473	30,210	62,156	0	0	0
France	38,765	32,812	81,326	15,059	65	65
Germany - Allemagne	29,091	920	82,700	40	0	0
Italy - Italie	9,184	874	7,692	104	2,000	2,000
Netherlands - Pays-Bas	67,065	316,202	177,412	8,018	506	506
Norway - Norvège	0	26,840	41,100	0	0	0
Portugal	27,002	65,503	57,223	0	0	0
Spain - Espagne	16,896	8,693	2,284	240	296	296
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	275,357	666,009	718,422	38,022	6,458	6,458
Poland - Pologne	747	810	758	41	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	2,866	3,333	26,951	102	83	83
Egypt - Égypte	8,335	42,723	0	0	0	0
Islamic Republic of Iran - République Islamique d'Iran	103,166	244,428	163,793	0	0	0
Israel - Israël	5,028	25,152	26,571	109	239	239
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	377	869	908	196	75	75
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	118,444	338,619	206,145	305	314	314
Algeria - Algérie	3,304	0	0	0	0	0
Mauritius - Maurice	124	187	59	0	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	3,823	1,181	672	168	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	8,467	2,400	9,948	138	0	0
Hong Kong	21,537	30,126	28,898	3,139	1,497	1,497
Indonesia - Indonésie	14,055	522	122	0	1,402	1,402
Japan - Japon	222,778	276,542	343,450	28,760	11,807	11,807
Malaysia - Malaisie	111,268	136,409	98,586	6,225	3,478	3,478
Philippines	7,135	12,975	9,084	435	399	399
Singapore - Singapour	14,800	42,834	15,552	1,042	1,327	1,327
Taiwan - Taïwan	2,907	8,168	8,789	819	66	66
Thailand - Thaïlande	5,379	20,740	9,578	1,677	406	406
Asia¹ - Total - Asie¹	409,966	531,180	525,839	42,315	21,383	21,383
New Zealand - Nouvelle-Zélande	464	571	569	39	59	59
Oceania¹ - Total - Océanie¹	691	612	609	39	59	59
Surinam	35	125	109	22	22	22
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	43	125	373	41	22	22
Cuba	3,154	39	0	0	0	0
Mexico - Mexique	5,281	69	70	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	8,992	1,162	880	17	24	24
United States - États-Unis	95,080	198,369	215,718	8,896	4,548	4,548
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	95,080	198,369	215,718	8,896	4,548	4,548
Total exports - Exportations totales	915,263	1,740,590	1,695,610	89,906	32,892	32,892

1. Exports to individual countries are included in the continental totals.

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. September to August crop year.

2. Campagne agricole septembre à août.

Source: Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 17 Exports of oils and meals, by country of final destination

Tableau 17 Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

	Average	Total		August to September		September
	Moyenne			Août à septembre		2008 ^P
	2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^P	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Canola oil - Huile de canola						
Germany - Allemagne	39,102	63,577	3	0	0	0
Netherlands - Pays-Bas	42,738	85,930	63	0	16	16
United Kingdom - Royaume-Uni	13	0	40	0	23	0
Western Europe - Total - Europe occidentale	84,913	150,382	413	0	50	16
Eastern Europe - Total - Europe orientale	46	148	16	0	0	0
Sudan - Soudan	217	0	0	0	0	0
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	460	531	641	42	29	0
Middle East - Total - Moyen-Orient	1,568	1,460	1,457	220	215	54
Africa - Total - Afrique	2,187	80	0	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	2,203	263,814	248,952	53,123	17	17
Hong Kong	15,889	25,289	18,652	2,331	2,004	2,004
Japan - Japon	26,319	19,631	15,585	4,931	6,133	495
Korea, South - Corée du Sud	35,334	35,567	34,105	5,524	4,760	2,525
Malaysia - Malaisie	14,784	26,096	13,607	0	1,000	0
Pakistan	3,552	0	0	0	0	0
Philippines	939	635	463	47	173	50
Singapore - Singapour	28,394	162	252	49	98	48
Taiwan - Taïwan	23,450	26,952	12,173	2,051	0	0
Asia - Total - Asie	300,956	398,406	344,664	68,207	14,230	5,164
New Zealand - Nouvelle-Zélande	215	208	214	71	39	13
Oceania - Total - Océanie	472	241	1,809	494	414	139
Colombia - Colombie	1,478	3,342	6,758	259	417	155
Peru - Pérou	44	33	31	0	7	4
South America - Total - Amérique du Sud	2,752	3,406	6,819	259	424	159
Haiti - Haïti	267	0	0	0	0	0
Mexico - Mexique	19,009	31,661	33,106	1,600	0	0
Central America and Antilles - Total - Amérique centrale et Antilles	19,991	31,997	33,654	1,623	63	42
United States - États-Unis	585,267	719,403	928,115	125,413	162,420	77,874
North America - Total - Amérique du Nord	585,267	719,403	928,115	125,413	162,420	77,874
Total exports - Exportations totales	998,152	1,305,522	1,316,947	196,217	177,816	83,448
Canola meal - Tourteaux de canola						
Ireland - Irlande	17,230	0	23,975	15,375	10,163	10,163
Western Europe - Total - Europe occidentale	17,234	0	23,975	15,375	10,163	10,163
Eastern Europe - Total - Europe orientale	0	0	948	0	0	0
Middle East - Total - Moyen-Orient	0	0	0	0	0	0
Africa - Total - Afrique	0	0	0	0	0	0
Japan - Japon	1,343	315	0	0	0	0
Philippines	6,650	10,530	210	0	0	0
Taiwan - Taïwan	14,841	7,033	14,470	2,051	638	320
Asia - Total - Asie	25,609	18,286	18,046	2,051	638	320
Oceania - Total - Océanie	0	0	0	0	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	0	0	0	0	0	0
Mexico - Mexique	3,737	5,798	14,074	2,714	11,316	5,394
Central America and Antilles - Total - Amérique centrale et Antilles	3,737	5,798	14,074	2,714	11,316	5,394
United States - États-Unis	1,310,913	1,458,082	1,799,267	267,660	282,277	146,218
North America - Total - Amérique du Nord	1,310,913	1,458,082	1,799,267	267,660	282,277	146,218
Total exports - Exportations totales	1,357,493	1,482,165	1,856,310	287,801	304,393	162,095

Table 17 Exports of oils and meals, by country of final destination

Tableau 17 Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

	Average	Total		August to September		September
	Moyenne			Août à septembre		2008 ^P
	2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^T	2007/ 2008 ^P	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Linseed oil - Huile de lin						
Germany - Allemagne	8	40	0	0	0	0
Switzerland - Suisse	5	0	0	0	0	0
United Kingdom - Royaume-Uni	301	326	193	47	2	2
Western Europe - Total - Europe occidentale	337	384	234	57	0	0
Eastern Europe - Total - Europe orientale	0	0	0	0	3	1
Ethiopia - Éthiopie	0	0	0	0	0	0
Sudan - Soudan	0	0	0	0	0	0
Middle East - Total - Moyen-Orient	0	0	0	0	1	0
Africa - Total - Afrique	8	0	0	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	0	40	2,451	0	0	0
Hong Kong	0	0	5	0	0	0
Japan - Japon	191	6,206	2,088	541	966	484
India - Inde	0	0	0	0	0	0
Malaysia - Malaisie	162	214	1,518	0	90	61
Singapore - Singapour	28	15	33	14	2	2
Pakistan	0	0	0	0	0	0
Korea, South - Corée du Sud	1,125	1,225	1,902	834	400	0
Taiwan - Taïwan	5	0	0	0	0	0
Asia - Total - Asie	5,647	7,700	7,998	1,389	1,459	547
New Zealand - Nouvelle-Zélande	22	86	0	0	0	0
Oceania - Total - Océanie	22	86	0	0	0	0
Colombia - Colombie	4	0	0	0	0	0
Peru - Pérou	0	0	0	0	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	14	7	17	6	0	0
Haiti - Haïti	0	0	0	0	0	0
Mexico - Mexique	64	320	0	0	0	0
Central America and Antilles - Total - Amérique centrale et Antilles	70	338	21	11	0	0
United States - États-Unis	3,537	3,375	3,141	1,108	131	71
North America - Total - Amérique du Nord	3,542	3,401	3,141	1,108	131	71
Total exports - Exportations totales	9,640	11,917	11,410	2,572	1,595	620
Linseed meal - Tourteaux de graine de lin						
Belgium - Belgique	0	0	4,100	0	0	0
Western Europe - Total - Europe occidentale	1	0	4,104	0	0	0
Eastern Europe - Total - Europe orientale	0	0	0	0	0	0
Middle East - Total - Moyen-Orient	0	0	0	0	0	0
Africa - Total - Afrique	0	0	0	0	0	0
Japan - Japon	97	0	0	0	0	0
Korea, South - Corée du Sud	0	0	0	0	0	0
Philippines	83	0	0	0	0	0
Taiwan - Taïwan	51	0	0	0	0	0
Asia - Total - Asie	231	0	1	1	0	0
Oceania - Total - Océanie	36	181	0	0	0	0
Ecuador - Équateur	7	6	0	0	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	16	6	0	0	0	0
Trinidad and Tobago - Trinité-et-Tobago	0	0	0	0	0	0
Central America and Antilles - Total - Amérique centrale et Antilles	0	0	0	0	0	0
United States - États-Unis	19,152	17,017	8,714	1,475	1,319	225
North America - Total - Amérique du Nord	19,152	17,017	8,714	1,475	1,319	225
Total exports - Exportations totales	19,436	17,203	12,819	1,476	1,319	225

Table 17 Exports of oils and meals, by country of final destination (concluded)

Tableau 17 Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale (fin)

	Average	Total		September	September	
	Moyenne			Septembre	2008 ^P	
	2001/2002 to/à 2005/2006	2006/ 2007 ^f	2007/ 2008 ^P	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Soybean oil - Huile de soya						
Western Europe - Total - Europe occidentale	0	0	0	0	0	0
Georgia - Géorgie	0	269	0	0	0	0
Eastern Europe - Total - Europe orientale	0	269	0	0	0	0
Ethiopia	4	605	1,729	0	0	0
Somalia - Somalie	0	235	0	0	0	0
Sudan	265	0	923	0	0	0
Yemen - Yémen	91	84	0	0	0	0
Middle East - Total - Moyen-Orient	360	1,428	2,938	0	0	0
Kenya	97	2,083	0	0	0	0
Liberia - Libéria	30	243	0	0	0	0
Tanzania - Tanzanie	0	889	339	3	0	0
Uganda - Ouganda	0	908	0	0	0	0
Africa - Total - Afrique	204	5,688	1,650	3	0	0
Afganistan	159	0	0	0	0	0
Hong Kong	6	0	0	0	0	0
Pakistan	540	302	1,896	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de	0	0	0	0	0	0
Japan - Japon	3	217	556	0	55	55
Korea, South - Corée du Sud	2	29	329	0	0	0
Taiwan - Taïwan	0	67	0	0	0	0
Asia - Total - Asie	711	867	11,283	0	55	55
New Zealand - Nouvelle-Zélande	0	0	0	0	0	0
Oceania - Total - Océanie	0	0	0	0	0	0
Colombia - Colombie	10	135	0	0	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	10	135	154	0	0	0
Bermuda - Bermudes	5	19	34	0	5	5
Cuba	71	208	11	0	0	0
Haiti - Haïti	424	0	620	0	0	0
Central America and Antilles - Total - Amérique centrale et Antilles	568	246	1,563	5	5	5
United States - États-Unis	16,202	16,598	24,808	963	1,306	1,306
North America - Total - Amérique du Nord	16,202	16,598	24,808	963	1,306	1,306
Total exports - Exportations totales	18,055	25,231	42,396	971	1,366	1,366
Soybean meal - Tourteaux de soya						
Ireland	15,997	5,000	2,800	0	0	0
Western Europe - Total - Europe occidentale	15,997	5,000	2,800	0	0	0
Eastern Europe - Total - Europe orientale	0	0	0	0	0	0
Middle East - Total - Moyen-Orient	1,205	0	0	0	0	0
Algeria - Algérie	7,332	7,500	0	0	0	0
Africa - Total - Afrique	7,735	7,500	0	0	0	0
Japan - Japon	113	0	0	0	0	0
Korea, South - Corée du Sud	0	0	0	0	0	0
Taiwan - Taïwan	0	0	0	0	0	0
Asia - Total - Asie	113	0	0	0	0	0
Oceania - Total - Océanie	0	0	0	0	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	0	0	0	0	0	0
Trinidad and Tobago - Trinité-et-Tobago	128	53	0	0	0	0
Central America and Antilles - Total - Amérique centrale et Antilles	150	53	98	15	0	0
United States - États-Unis	68,949	102,909	79,531	8,055	6,663	6,663
North America - Total - Amérique du Nord	68,949	102,909	79,531	8,055	6,663	6,663
Total exports - Exportations totales	94,150	115,461	82,428	8,070	6,663	6,663

Table 18 Selected special crop data, Canada, by crop year

Tableau 18 Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole

		Average	Total		August to September	
		Moyenne			Août à septembre	
		2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007	2007/ 2008	2007/ 2008	2008/ 2009 ^P
Dried beans - Fèves sèches						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	168.8	176.3	152.6	152.6	144.8
	'000 ac	417.0	435.8	377.3	377.3	357.9
Yield - Rendement	kg/ha	1,940.0	2,100.0	1,800.0	1,800.0	1,800.0
	cwt/ac	17.4	18.8	16.2	16.2	16.4
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		329.8	372.4	276.7	276.7	266.1
Imports ¹ - Importations ¹		35.7	41.3	58.0	7.6	9.1
Exports ¹ - Exportations ¹		310.6	349.3	299.6	46.4	41.8
Canary seed - Alpiste des Canaries						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	222.5	131.1	174.0	174.0	151.8
	'000 ac	549.8	324.0	430.0	430.0	375.0
Yield - Rendement	kg/ha	984.0	1,020.0	930.0	930.0	1,190.0
	lbs/ac	876.6	906.0	830.0	830.0	1,059.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		214.6	133.1	162.0	162.0	180.1
Imports ¹ - Importations ¹		0.1	0	0	0	0
Exports ¹ - Exportations ¹		170.2	177.9	204.1	28.6	26.2
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		79.6	94.0	35.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		16.4	26.0	32.0	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		96.0	120.0	67.0	..	..
Dry peas - Pois secs						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,173.9	1,230.5	1,442.7	1,442.7	1,547.7
	'000 ac	2,901.0	3,041.0	3,565.0	3,565.0	3,825.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,980.0	2,000.0	2,000.0	2,000.0	2,300.0
	bu./ac - bo./ac	29.4	30.4	30.2	30.2	33.9
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		2,365.1	2,519.9	2,934.8	2,934.8	3,526.6
Imports ¹ - Importations ¹		51.5	60.0	37.6	15.9	4.7
Exports ¹ - Exportations ¹		1,666.2	1,969.2	2,201.3	471.4	519.0
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		229.0	120.0	85.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		136.0	85.0	170.0	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		365.0	205.0	255.0	..	..
Buckwheat - Sarrasin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	7.2	6.9	2.0	2.0	..
	'000 ac	17.9	17.0	5.0	5.0	..
Yield - Rendement	kg/ha	960.0	1,100.0	1,200.0	1,200.0	..
	bu./ac - bo./ac	17.4	20.0	21.0	21.0	..
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		7.1	7.4	2.3	2.3	0
Imports ¹ - Importations ¹		0.8	0.8	1.2	0.1	0.2
Exports ¹ - Exportations ¹		4.4	3.9	5.5	0.4	0

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 18 Selected special crop data, Canada, by crop year (concluded)

Tableau 18 Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole (fin)

		Average	Total		August to September	
		Moyenne			Août à septembre	
		2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007	2007/ 2008	2007/ 2008	2008/ 2009 ^P
Mustard seed - Graines de moutarde						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	236.9	129.5	176.0	176.0	184.2
	'000 ac	585.6	320.0	435.0	435.0	455.0
Yield - Rendement	kg/ha	826.0	840.0	650.0	650.0	890.0
	lbs/ac	734.0	745.0	580.0	580.0	790.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		191.8	108.2	114.3	114.3	163.2
Imports ¹ - Importations ¹		2.7	1.3	0.4	0.3	0.1
Exports ¹ - Exportations ¹		128.0	152.9	168.2	24.1	16.3
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		79.0	55.0	5.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		34.2	36.0	22.0	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		113.2	91.0	27.0	..	..
Sunflower seed - Graines de tournesol						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	80.7	76.9	78.9	78.9	70.8
	'000 ac	199.4	190.0	195.0	195.0	175.0
Yield - Rendement	kg/ha	8.0	2,050.0	1,580.0	1,580.0	1,800.0
	lbs/ac	1,282.6	1,825.0	1,411.0	1,411.0	1,609.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		118.7	157.3	124.8	124.8	127.7
Imports ¹ - Importations ¹		22.1	11.9	17.6	2.0	2.0
Exports ¹ - Exportations ¹		79.9	121.0	111.6	15.4	7.5
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		19.2	10.0	5.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		5.6	8.0	7.0	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		24.8	18.0	12.0	..	..
Lentils - Lentilles						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	571.7	503.8	534.2	534.2	623.2
	'000 ac	1,413.0	1,245.0	1,320.0	1,320.0	1,540.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,180.0	1,250.0	1,260.0	1,260.0	1,440.0
	lbs/ac	1,053.8	1,115.0	1,125.0	1,125.0	1,284.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		704.4	629.5	673.9	673.9	896.9
Imports ¹ - Importations ¹		9.0	12.8	8.8	1.4	1.5
Exports ¹ - Exportations ¹		532.1	851.7	809.6	177.1	132.9
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		157.2	115.0	25.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		31.6	24.0	26.0	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		188.8	139.0	51.0	..	..
Chickpeas - Pois chiches						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	88.6	127.5	174.0	174.0	72.9
	'000 ac	219.0	315.0	430.0	430.0	180.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,228.0	1,280.0	1,290.0	1,290.0	1,520.0
	lbs/ac	1,095.0	1,142.0	1,152.0	1,152.0	1,354.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		106.1	163.2	224.8	224.8	110.6
Imports ¹ - Importations ¹		5.3	5.0	8.3	0.5	0.8
Exports ¹ - Exportations ¹		80.8	115.2	68.2	6.6	6.0
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		37.0	5.0	80.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		12.6	5.0	12.0	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		49.6	10.0	92.0	..	..

1. Statistics Canada, International Trade Division. - Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 19 Exports of special crops, by country of final destination

Tableau 19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale

	Average	Total		August to September		September
	Moyenne			Août à septembre		2008 ^P
	2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007 ^r	2007/ 2008 ^P	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Dry peas - Pois secs						
Belgium - Belgique	44,664	55,353	25,626	702	707	257
Denmark - Danemark	10,812	21,601	51,346	127	125	125
Italy - Italie	9,895	7,587	13,061	7,903	852	612
Netherlands - Pays-Bas	3,542	11,949	3,328	492	129	0
Norway - Norvège	8,181	8,181	44,584	9,565	0	0
Spain - Espagne	392,186	169,357	28,753	5,425	324	271
United Kingdom - Royaume-Uni	2,678	4,881	11,563	2,134	1,792	1,372
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	475,675	282,487	190,705	35,030	4,264	2,905
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	6,715	6,914	10,158	1,135	1,095	616
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	24,629	38,481	41,501	2,420	1,409	451
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	55,457	82,298	79,001	9,035	6,739	3,361
Algeria - Algérie	5,791	6,484	8,664	523	1,327	1,085
South Africa - Afrique du Sud	12,783	12,709	20,572	4,122	2,649	1,113
Africa¹ - Total - Afrique¹	43,402	57,478	52,490	8,357	12,594	4,910
Bangladesh	112,617	110,049	208,577	32,592	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	150,376	251,442	215,170	36,388	39,519	28,646
India - Inde	540,312	895,514	1,122,276	291,585	405,300	402,511
Japan - Japon	8,329	10,924	8,969	905	547	174
Malaysia - Malaisie	1,700	2,880	2,171	420	584	68
Pakistan	54,283	45,122	27,775	1,606	2,335	1,785
Philippines	8,401	13,477	15,881	1,947	949	388
Taiwan - Taïwan	9,845	11,590	12,410	2,446	1,857	975
Asia¹ - Total - Asie¹	906,142	1,372,799	1,634,377	371,729	452,380	434,637
Oceania¹ - Total - Océanie¹	3,421	1,462	3,534	365	147	33
Colombia - Colombie	31,482	34,159	30,911	4,561	2,366	1,653
Ecuador - Équateur	3,607	3,106	4,405	779	515	310
Peru - Pérou	17,151	13,338	9,776	1,386	147	0
Venezuela	11,435	16,259	11,673	1,898	2,289	388
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	80,130	85,736	76,374	12,551	9,080	4,042
Cuba - Cuba	46,531	26,968	106,635	27,215	25,761	0
Mexico - Mexique	6,154	9,331	9,093	976	1,282	843
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	59,479	45,558	125,998	29,071	28,638	2,252
United States - États-Unis	35,807	34,482	28,647	4,151	4,082	2,753
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	35,807	34,482	28,647	4,151	4,082	2,753
Total exports - Exportations totales	1,666,229	1,969,215	2,201,285	471,423	519,018	455,509
Chickpeas - Pois chiches						
Italy - Italie	2,923	7,833	5,720	364	583	243
Spain - Espagne	4,921	5,629	4,355	24	813	370
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	16,524	33,535	18,310	717	2,012	909
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	138	257	524	50	0	0
Egypt - Égypte	914	2,373	2,225	0	0	0
Jordan - Jordanie	4,262	15,467	6,474	1,069	818	694
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	11,403	33,664	14,472	1,546	1,062	769
Africa¹ - Total - Afrique¹	3,432	5,317	2,665	782	156	0
Bangladesh	3,764	1,305	937	0	0	0
India - Inde	18,509	12,903	9,482	88	303	280
Pakistan - Pakistan	12,988	17,108	5,733	640	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	36,235	31,727	16,607	1,021	342	299
Oceania¹ - Total - Océanie¹	40	67	53	0	0	0
Colombia - Colombie	3,477	3,550	4,899	689	719	451
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	6,206	4,420	7,107	847	906	541
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	2,040	1,093	1,965	459	319	214
United States - États-Unis	4,736	5,112	6,494	1,218	1,185	466
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	4,736	5,112	6,494	1,218	1,185	466
Total exports - Exportations totales	80,753	115,192	68,196	6,640	5,981	3,198

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 19 Exports of special crops, by country of final destination (continued)

Tableau 19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale (suite)

	Average	Total		August to September		September
	Moyenne			Août à septembre		2008 ^P
	2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007r	2007/ 2008 ^P	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Lentils - Lentilles						
Belgium - Belgique	10,279	9,331	11,178	2,052	2,487	1,403
France	8,835	9,301	9,942	1,913	1,721	781
Germany - Allemagne	11,690	12,641	14,176	1,511	594	201
Greece - Grèce	8,543	11,032	11,891	2,704	2,324	1,851
Italy - Italie	20,466	23,135	22,855	5,136	2,752	1,970
Spain - Espagne	21,834	30,301	23,636	3,244	2,869	1,322
United Kingdom - Royaume-Uni	3,821	6,462	6,086	567	857	206
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	92,364	111,473	106,024	17,961	14,045	7,935
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	7,718	11,916	14,507	2,086	408	23
Egypt - Égypte	26,782	29,206	37,898	7,637	12,688	9,833
Iran	3,725	9,604	15,956	0	5,239	881
Israel - Israël	4,295	6,085	4,603	1,049	446	179
Lebanon - Liban	2,913	3,599	8,374	1,006	1,540	1,133
Turkey - Turquie	30,468	31,125	56,388	11,798	46,915	39,523
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	22,587	81,544	49,879	5,660	3,085	2,330
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	95,118	168,704	188,015	27,749	75,836	56,908
Algeria - Algérie	52,394	69,735	70,596	10,993	1,859	730
Morocco - Maroc	15,019	28,577	28,607	4,334	4,034	113
Africa¹ - Total - Afrique¹	70,954	105,121	106,391	16,876	6,446	947
Bangladesh	21,613	40,320	70,606	15,695	90	0
India - Inde	37,561	130,075	68,443	37,530	1,764	1,650
Pakistan	23,087	61,096	17,603	1,558	94	0
Sri Lanka	7,642	19,022	24,765	3,650	4,587	3,033
Asia¹ - Total - Asie¹	91,039	253,667	184,871	60,128	6,644	4,689
Oceania¹ - Total - Océanie¹	812	1,594	1,735	67	174	152
Brazil - Brésil	11,133	10,965	18,309	4,885	1,514	433
Chile - Chili	14,232	16,866	19,562	2,629	1,514	535
Colombia - Colombie	52,482	54,177	59,480	21,682	10,180	4,788
Ecuador - Équateur	13,584	18,440	20,131	3,873	934	188
Peru - Pérou	13,992	20,870	26,011	3,528	339	0
Venezuela	19,393	23,015	14,075	8,455	4,990	2,053
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	132,931	149,986	161,124	45,310	19,691	8,095
Mexico - Mexique	25,631	31,513	24,524	4,128	5,838	3,730
Panama	4,480	8,765	6,357	576	1,107	496
Trinidad and Tobago - Trinité-et-Tobago	1,813	1,325	2,833	606	125	120
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	33,925	42,893	35,454	5,486	7,120	4,363
United States - États-Unis	7,226	6,361	11,435	1,484	2,548	2,045
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	7,229	6,361	11,435	1,484	2,548	2,045
Total exports - Exportations totales	532,090	851,714	809,556	177,146	132,910	85,156
Buckwheat - Sarrasin						
Belgium - Belgique	7	36	103	0	0	0
Germany - Allemagne	111	77	0	0	0	0
Norway - Norvège	94	155	21	21	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	242	284	166	21	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Japan - Japon	2,171	2,031	2,721	276	0	0
Thailand - Thaïlande	453	0	0	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	2,400	2,034	2,723	276	0	0
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	19	0	0	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	13	1	0	0	0	0
United States - États-Unis	1,780	1,537	2,641	95	20	20
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	1,780	1,537	2,641	95	20	20
Total exports - Exportations totales	4,455	3,855	5,531	393	20	20

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 19 Exports of special crops, by country of final destination (continued)

Tableau 19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale (suite)

	Average	Total		August to September		September
	Moyenne			Août à septembre		2008 ^P
	2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007r	2007/ 2008 ^P	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Mustard seed - Graines de moutarde						
Belgium - Belgique	28,570	25,852	34,882	1,666	1,934	898
France	651	2,345	2,699	432	12	12
Germany - Allemagne	7,911	15,812	21,352	4,986	1,015	471
Netherlands - Pays-Bas	5,168	5,980	8,374	870	454	372
Switzerland - Suisse	954	145	1,416	295	201	201
United Kingdom - Royaume-Uni	1,627	1,593	1,112	201	274	61
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	46,033	52,778	71,732	8,935	4,068	2,133
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	275	816	2,235	131	129	20
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	221	165	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	416	354	321	0	0	0
Senegal - Sénégal	958	1,466	186	457	299	100
Africa¹ - Total - Afrique¹	1,650	2,128	2,241	554	345	100
Bangladesh	5,648	3,899	4,341	2,303	0	0
India	2,783	4,172	1,302	240	103	103
Japan - Japon	7,277	6,386	6,116	1,054	973	454
Korea, South - Corée du Sud	1,939	2,699	2,052	215	202	141
Thailand - Thaïlande	2,934	3,610	2,823	515	484	192
Asia¹ - Total - Asie¹	21,512	21,413	17,093	4,534	1,781	890
Oceania¹ - Total - Océanie¹	806	1,065	773	194	79	20
Brazil - Brésil	384	569	473	23	100	60
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1,959	2,595	2,953	693	411	241
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	438	422	604	57	40	21
United States - États-Unis	54,951	71,359	70,237	9,018	9,492	4,445
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	54,955	71,359	70,237	9,018	9,492	4,445
Total exports - Exportations totales	128,044	152,931	168,189	24,116	16,345	7,870
Canary seed - Alpiste des Canaries						
Belgium - Belgique	28,123	30,489	35,556	0	174	174
Germany - Allemagne	1,141	1,141	2,825	543	364	177
Greece - Grèce	649	839	1,031	272	100	70
Italy - Italie	4,038	3,262	3,987	631	631	288
Netherlands - Pays-Bas	1,328	731	39	0	23	23
Portugal	3,798	4,615	4,587	679	441	220
Spain - Espagne	11,589	13,699	13,638	1,856	1,221	517
United Kingdom - Royaume-Uni	362	45	94	23	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	52,530	55,824	63,068	4,326	3,020	1,513
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	86	42	154	0	21	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	2,493	2,419	3,730	925	937	665
Algeria - Algérie	1,408	1,609	1,468	0	181	91
Africa¹ - Total - Afrique¹	2,901	2,749	3,005	131	516	269
Japan - Japon	1,289	1,339	1,487	195	279	108
Taiwan - Taïwan	1,258	830	747	0	130	66
Asia¹ - Total - Asie¹	4,057	4,246	4,936	402	808	197
Oceania¹ - Total - Océanie¹	518	603	313	0	0	0
Brazil - Brésil	25,897	21,558	35,611	7,889	7,626	2,945
Chile - Chili	3,296	4,871	3,406	68	503	196
Colombia - Colombie	6,643	11,276	12,699	2,425	1,333	727
Peru - Pérou	3,715	7,012	5,511	1,423	47	47
Venezuela	5,351	6,186	5,844	718	618	414
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	45,770	52,286	64,551	12,759	10,421	4,396
Mexico - Mexique	41,247	42,583	45,397	6,939	8,076	2,398
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	44,076	46,694	49,486	7,737	8,474	2,504
United States - États-Unis	17,765	13,062	14,892	2,344	1,961	1,077
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	17,765	13,062	14,892	2,344	1,961	1,077
Total exports - Exportations totales	170,196	177,924	204,133	28,623	26,160	10,621

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 19 Exports of special crops, by country of final destination (concluded)

Tableau 19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale (fin)

	Average	Total		August to September		September
	Moyenne			Août à septembre		2008 ^P
	2002/2003 to/à 2006/2007	2006/ 2007r	2007/ 2008 ^P	2007/ 2008 ^P	2008/ 2009 ^P	Septembre 2008 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Dried beans - Fèves sèches						
Belgium - Belgique	2,532	1,047	1,245	200	310	174
France	4,411	4,006	4,164	538	34	31
Germany - Allemagne	2,818	2,912	2,320	250	378	185
Greece - Grèce	5,809	7,651	6,778	1,311	622	0
Italy - Italie	21,857	22,539	23,354	5,039	3,748	1,567
Netherlands - Pays-Bas	5,516	13,999	2,958	663	114	75
Portugal	5,821	7,978	5,974	569	853	379
Spain - Espagne	6,820	6,130	2,685	466	562	562
United Kingdom - Royaume-Uni	65,072	67,966	68,925	9,804	7,501	3,695
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	122,751	137,347	121,003	19,029	14,533	6,975
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	6,974	9,734	9,728	1,703	522	443
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	5,281	7,960	8,588	522	1,364	713
Angola	12,436	16,658	17,302	1,237	3,062	1,813
South Africa - Afrique du Sud	1,413	867	390	333	117	117
Africa¹ - Total - Afrique¹	16,883	20,594	20,964	1,941	3,754	2,430
Japan - Japon	15,461	21,977	12,878	721	187	0
Asia¹ - Total - Asie¹	21,934	33,982	19,285	1,958	849	200
New Zealand - Nouvelle-Zélande	4,574	1,814	1,325	59	780	390
Oceania¹ - Total - Océanie¹	6,965	5,621	7,561	1,636	1,184	538
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	4,066	2,735	7,095	1,044	1,434	295
Dominican Republic - République Dominicaine	12,958	12,805	14,086	377	374	227
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	27,493	28,848	23,631	1,816	2,489	1,063
United States - États-Unis	98,284	102,487	81,742	16,768	15,702	9,044
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	98,284	102,487	81,742	16,768	15,702	9,044
Total exports - Exportations totales	310,632	349,308	299,598	46,416	41,831	21,701
Sunflower seed - Graines de tournesol						
Germany - Allemagne	346	49	196	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1,388	514	1,203	67	22	22
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	466	113	96	0	1	1
Syrian Arab Rep - Syrienne, Rép.ar	767	2,429	878	0	143	0
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	3,214	12,694	16,188	504	1,371	536
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	6,155	17,408	20,821	1,101	1,965	845
Algeria - Algérie	870	1,210	595	150	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	903	1,228	704	155	52	0
Japan - Japon	418	124	420	0	41	18
Asia¹ - Total - Asie¹	949	466	933	64	116	18
Oceania¹ - Total - Océanie¹	46	179	233	93	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	675	526	1,515	689	308	233
Mexico - Mexique	1,637	2,289	1,429	319	129	79
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	3,369	3,978	4,794	650	373	187
United States - États-Unis	65,961	96,576	81,256	12,553	4,627	1,602
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	65,961	96,576	81,256	12,553	4,627	1,602
Total exports - Exportations totales	79,912	120,987	111,554	15,372	7,464	2,907

1. Exports to individual countries are included in the continental totals.

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

Source: Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 20 International supply and dispositions, by crop year

Tableau 20 Bilans internationaux, par campagne agricole

Country or region		Production	Imports	Total supplies	Exports	Domestic utilization	Ending stocks
Pays ou région			Importations	Ressources total	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
All wheat - Tout blé							
Canada (Aug. to July - Août à juill.)	2004/2005	24.8	0	30.8	14.8	8.1	7.9
	2005/2006	25.7	0	33.7	15.7	8.3	9.7
	2006/2007	25.3	0	35.0	19.4	8.8	6.8
	2007/2008	20.1	0	26.9	15.9	6.2	4.8
	2008/2009	27.3	0 ²	32.1	17.9 ²	8.4	5.8 ²
Australia - Australie (Oct. to Sept. - Oct. à sept.)	2004/2005	21.9	0.1	27.4	15.8	4.8	6.8
	2005/2006	25.2	0.1	32.1	15.2	7.3	9.6
	2006/2007	10.8	0.1	20.5	11.2	4.9	4.4
	2007/2008	13.0	0.1	17.5	7.5	6.2	3.9
	2008/2009	20.0	0.1	24.0	13.5	6.2	4.3
Argentina - Argentine (Dec. to Nov. - Déc. à nov.)	2004/2005	16.0	0	17.4	13.5	3.3	0.6
	2005/2006	14.5	0	15.1	8.3	6.3	0.5
	2006/2007	15.2	0	15.7	12.2	3.2	0.3
	2007/2008	16.3	0	16.6	10.2	5.7	0.7
	2008/2009	11.0	0	11.7	6.3	5.0	0.4
United States - États-Unis (June to May - Juin à mai)	2004/2005	58.7	1.9	75.5	28.5	32.4	14.7
	2005/2006	57.3	2.3	74.3	27.4	31.4	15.5
	2006/2007	49.3	3.4	68.2	25.0	30.8	12.4
	2007/2008	56.2	3.0	71.6	34.5	28.8	8.3
	2008/2009	68.0	2.6	78.9	27.0	35.6	16.4
E.U. 27 - U.E. 27 (Oct. to Sept. - Oct. à sept.)	2004/2005	146.9	7.1	165.5	14.7	123.2	27.5
	2005/2006	132.4	6.8	166.6	15.7	127.5	23.4
	2006/2007	124.9	5.1	153.4	13.9	125.5	14.0
	2007/2008	119.4	6.9	140.3	12.2	117.7	10.4
	2008/2009	150.6	5.0	166.0	19.0	131.5	15.5
Europe, other - Europe, autres (July to June - Juill. à juin)	2004/2005	5.4	1.5	8.1	0.3	6.0	1.8
	2005/2006	4.2	1.5	7.5	0.2	6.0	1.3
	2006/2007	4.3	1.5	7.1	0.6	5.4	1.1
	2007/2008	4.4	1.9	7.4	0.7	5.7	1.1
	2008/2009	4.6	1.7	7.4	0.6	5.6	1.2
Russian Federation - Fédération de Russie (July to June - Juill. à juin)	2004/2005	45.4	1.2	49.2	8.0	37.4	3.9
	2005/2006	47.7	1.3	52.9	10.7	38.4	3.8
	2006/2007	44.9	0.9	49.6	10.8	36.4	2.4
	2007/2008	49.4	0.3	52.1	12.2	37.7	2.2
	2008/2009	63.0	0.4	65.6	14.0	43.5	8.1
People's Republic of China - République populaire de Chine (July to June - Juill. à juin)	2004/2005	92.0	6.7	142.0	1.2	102.0	38.8
	2005/2006	97.4	1.0	137.2	1.4	101.4	34.4
	2006/2007	108.5	0.4	143.3	2.8	102.0	38.5
	2007/2008	109.3	0.1	147.9	2.8	104.1	41.0
	2008/2009	113.0	0	154.0	2.0	107.0	45.0
India - Inde	2004/2005	72.2	0	79.1	1.6	73.4	4.1
	2005/2006	68.6	0.1	72.8	0.4	70.4	2.0
	2006/2007	69.4	6.7	78.1	0.2	73.4	4.5
	2007/2008	75.8	1.9	82.2	0.1	75.7	6.4
	2008/2009	78.4	0	84.8	0.1	77.5	7.2
World ¹ - Mondial ¹	2004/2005	625.7	113.2	871.0	113.2	606.8	151.0
	2005/2006	620.1	113.9	885.0	113.9	623.5	147.6
	2006/2007	596.2	115.5	859.3	115.5	616.8	127.0
	2007/2008	610.6	115.5	853.1	115.5	618.2	119.4
	2008/2009	682.4	124.3	926.0	124.3	656.5	145.3

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 20 International supply and dispositions, by crop year (concluded)

Tableau 20 Bilans internationaux, par campagne agricole (fin)

Country or region		Imports	Total supplies	Exports	Domestic utilization	Ending stocks
Pays ou région	Production	Importations	Ressources total	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques						
Barley - Orge						
Canada	2004/2005	12.6	0.1	14.7	1.9	3.4
(Aug. to July - Août à juill.)	2005/2006	11.7	0	15.2	3.0	3.3
	2006/2007	9.6	0	12.9	2.0	1.5
	2007/2008	11.0	0.1	12.5	3.9	1.6
	2008/2009	11.2	0	12.8	2.3 ²	1.7 ²
Australia - Australie	2004/2005	7.7	0	9.6	4.5	1.9
(Nov. to Oct. - Nov. à oct.)	2005/2006	9.5	0	11.4	5.2	2.7
	2006/2007	4.3	0	7.0	1.9	1.3
	2007/2008	5.9	0	7.2	3.5	0.6
	2008/2009	6.5	0	7.1	3.0	0.7
E.U. 27 - U.E. 27	2004/2005	64.1	0.2	68.8	4.2	11.1
(Oct. to Sept. - Oct. à sept.)	2005/2006	54.8	0.2	66.0	2.6	8.5
	2006/2007	56.2	0.2	64.9	4.4	5.8
	2007/2008	57.7	0.5	64.0	4.0	5.7
	2008/2009	65.4	0.2	71.3	4.5	10.8
Corn - Mais						
Argentina - Argentine	2004/2005	20.5	0	20.7	13.8	1.0
(Mar. to Feb. - Mars à févr.)	2005/2006	15.8	0.1	16.9	10.7	1.2
	2006/2007	22.5	0	23.7	15.7	1.7
	2007/2008	20.9	0	22.6	15.7	0.5
	2008/2009	18.0	0	18.5	10.0	0.5
United States - États-Unis	2004/2005	299.9	0.3	324.5	45.3	53.7
(Sept. to Aug. - Sept. à août)	2005/2006	282.3	0.2	336.2	56.1	50.0
	2006/2007	267.6	0.3	317.9	54.2	33.1
	2007/2008	332.1	0.5	365.7	60.8	41.3
	2008/2009	305.3	0.3	346.9	47.5	28.6
Coarse grains - Total - Céréales secondaires						
E.U. 27 - U.E. 27	2004/2005	166.6	2.9	182.5	6.0	25.1
(Oct. to Sept. - Oct. à sept.)	2005/2006	146.3	2.9	174.3	3.6	22.3
	2006/2007	137.4	8.7	168.4	5.5	15.3
	2007/2008	136.4	19.2	170.9	4.7	13.0
	2008/2009	158.3	2.8	174.0	7.0	18.6
Brazil - Brésil	2004/2005	37.9	0.7	46.7	1.5	4.4
(Feb. to Jan. - Fév. à jan.)	2005/2006	44.2	1.1	49.6	2.8	3.2
	2006/2007	53.2	1.5	57.8	8.2	3.7
	2007/2008	61.0	1.3	66.0	8.0	13.4
	2008/2009	57.9	0.8	72.0	9.7	12.4
Russian Federation - Fédération de Russie	2004/2005	29.6	0.7	33.2	1.5	2.7
(July to June - Juill. à juin)	2005/2006	27.6	0.6	30.9	1.5	1.3
	2006/2007	30.2	0.4	31.9	1.8	1.7
	2007/2008	29.3	0.5	31.5	1.4	1.4
	2008/2009	39.0	0.4	40.8	3.3	6.0
People's Republic of China - République populaire de Chine	2004/2005	138.3	2.1	185.9	7.6	37.0
(July to June - Juill. à juin)	2005/2006	147.7	2.3	187.0	3.8	36.0
	2006/2007	159.1	1.2	196.2	5.5	37.1
	2007/2008	159.5	1.2	197.8	0.9	39.8
	2008/2009	163.6	1.4	204.9	0.7	37.6
World ¹ - Mondial ¹	2004/2005	1,016.5	101.2	1,259.1	101.2	178.8
	2005/2006	980.4	108.4	1,267.6	108.4	165.4
	2006/2007	989.1	114.3	1,268.8	114.3	138.6
	2007/2008	1,077.9	126.2	1,342.7	126.2	154.1
	2008/2009	1,091.7	108.5	1,354.3	108.5	150.9

1. Stock and trade data are based on an aggregate of different marketing years. - Les données des stocks et du commerce sont fondées sur un agrégat des différentes années commerciales.

2. Agriculture and Agri-Food Canada forecasts, October 24, 2008 - Prévisions d'Agriculture et Agroalimentaire Canada, le 24 octobre 2008.

Source: United States Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, excluding Canada, November 2008.

Source: Département de l'Agriculture des États-Unis, Foreign Agricultural Service, excluant le Canada, novembre 2008.

Table 21 International oilseeds data, by crop year

Tableau 21 Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses, par campagne agricole

	2004/ 2005	2005/ 2006	2006/ 2007	2007/ 2008	2008/ 2009
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques					
Production					
Soybeans - Soya:					
Canada	3,044	3,156	3,466	2,696	3,240
Brazil - Brésil	53,000	57,000	59,000	61,000	60,000
United States - États-Unis	85,013	83,368	86,770	72,824	79,486
World - Mondial	215,758	220,531	237,328	220,890	235,741
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	7,674	9,483	9,000	9,529	10,870
People's Republic of China - République populaire de Chine	13,182	13,052	10,966	10,573	11,500
World - Mondial	46,117	48,738	45,163	48,430	54,386
Flaxseed - Lin:					
Canada ²	517	991	989	634	768
United States - États-Unis	263	500	280	150	..
World - Mondial	2,034	2,879	2,567	1,971	..
Exports - Exportations					
Soybeans - Soya:					
Canada	1,122	1,316	1,741	1,696	1,700 ¹
Brazil - Brésil	20,137	25,911	23,485	25,364	25,700
United States - États-Unis	29,860	25,579	30,386	31,598	27,760
World - Mondial	64,787	63,780	71,502	79,426	77,871
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	3,412	5,409	5,477	5,661	5,900 ¹
World - Mondial	4,867	6,991	6,635	8,269	9,668
Flaxseed - Lin:					
Canada	468	537	682	679	650 ¹
World - Mondial	666	797	1047	877	..
Crushings - Broyages					
Soybeans - Soya:					
Canada	1,610 ³	1,493 ³	1,513 ³	1,350 ³	1,375 ¹
Brazil - Brésil	29,344	28,285	31,109	32,016	32,100
United States - États-Unis	46,160	47,324	49,198	49,024	47,491
World - Mondial	175,739	185,212	195,898	201,961	203,599
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	3,031	3,423	3,579	4,144	4,300 ¹
E.U. 27 - U.E. 27	12,949	14,690	15,720	18,250	19,600
People's Republic of China - République populaire de Chine	12,848	13,056	11,457	10,903	11,500
World - Mondial	43,627	47,301	46,545	48,998	52,422
Ending stocks - Stocks de fermeture					
Soybeans - Soya:					
Brazil - Brésil	16,658	16,641	18,190	19,000	18,350
United States - États-Unis	6,960	12,229	15,617	5,580	5,577
World - Mondial	47,427	53,077	62,676	53,042	54,063
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1,587	2,007	1,820	1,541	2,000 ¹
World - Mondial	4,506	5,652	4,409	3,243	4,679
Meal production - Production des tourteaux					
Soybeans - Soya:					
Canada ³	1,284	1,178	1,189	1,033	..
Brazil - Brésil	22,740	21,920	24,110	24,820	24,880
United States - États-Unis	36,936	37,416	39,058	38,322	37,640
World - Mondial	138,991	145,861	153,784	158,295	160,102
Canola-rapeseed - Grain de colza:					
Canada	1,904	2,025	2,108	2,495	..
World - Mondial	24,150	26,455	26,018	27,466	29,263
Oil production - Production d'huile					
Soybeans - Soya:					
Canada ³	286	282	275	260	..
Brazil - Brésil	5,630	5,430	5,970	6,150	6,160
United States - États-Unis	8,782	9,248	9,294	9,329	9,024
World - Mondial	32,602	34,603	36,318	37,503	37,808
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1,247	1,463	1,551	1,739	..
World - Mondial	15,760	17,274	17,140	18,271	19,380

1. Agriculture and Agri-Food Canada forecasts, October 24, 2008 - Prévisions d'Agriculture et Agroalimentaire Canada, le 24 octobre 2008.

2. Excludes solin. - Solin exclus. 3. Source: Canadian Oilseed Processors Association.

Source: United States Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, excluding Canada, November 2008 and OIL WORLD.

Source: Département de l'Agriculture des États-Unis, Foreign Agricultural Service, excluant le Canada, novembre 2008 et OIL WORLD.

Table 22 Cash special crop prices

Tableau 22 Prix au comptant des cultures spéciales

	Crop year average		Monthly average		September 2008		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Septembre 2008		
	2006/ 2007	2007/ 2008	September 2007	August 2008	High	Low	Average
			Septembre 2007	Août 2008	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Peas - Pois							
2 Green ¹ - 2 vert ¹	190.99	347.39	236.59	351.38	329.23	320.04	322.71
2 Large Yellow ¹ - 2 jaune, gros ¹	203.02	324.61	238.06	302.70	249.12	227.63	237.23
Feed ¹ - fourragère ¹	132.83	173.73	155.61	174.61	166.08	156.34	162.55
Feed ⁶ - fourragère ⁶	124.41	170.40	159.74	188.31	180.04	170.12	173.10
Lentils - Lentilles							
1 Eston ⁴	312.88	535.26	423.11	766.90	731.71	670.89	696.52
2 Eston ⁴	257.66	492.46	367.60	708.34	687.62	639.21	663.08
1 Laird ⁴	328.14	649.72	471.27	764.98	809.10	769.85	780.44
2 Laird ⁴	273.08	609.98	418.41	744.45	694.46	679.02	687.68
1 Richlea ⁴	281.92	594.55	420.68	754.58	791.46	774.44	778.13
1 Crimson Red ⁴	339.88	692.15	490.74	952.66	797.85	704.16	739.13
Beans - Fèves							
1 Navy/Pea Bean ⁵ - 1 petit rond blanc ⁵	438.55	603.69	449.22	796.06	805.79	778.23	801.64
1 Navy/Pea Bean ² - 1 petit rond blanc ²	566.34	852.45	682.85	1,113.33	1,113.33	1,113.33	1,113.33
1 Pinto ⁵	472.08	543.16	372.53	656.71	664.69	642.65	661.12
Pinto ²	586.26	754.03	671.25	959.01	..	..	..
1 Cranberry ⁵ - 1 canneberge ⁵	614.64	867.08	597.51	1,019.64	1,057.12	1,022.94	1,051.40
Cranberry ³ - canneberge ³	781.33	1,176.22	1,212.54	..	..	..	..
1 Dark Red Kidney ⁵ - 1 rouge foncé ⁵	562.94	725.93	611.26	841.01	850.98	823.43	846.52
Dark Red Kidney ³ - rouge foncé ³	713.82	880.35	903.90	..	..	..	..
1 Black ⁵ - 1 noir ⁵	463.67	688.88	682.39	814.99	825.63	799.18	821.22
Mustard seed - Graines de moutarde							
1 Yellow ⁶ - 1 jaune ⁶	431.16	1,080.03	661.07	1,096.80	1,091.29	1,091.29	1,091.29
1 Brown ⁶ - 1 brun ⁶	362.43	781.20	462.92	986.57	981.06	980.40	980.89
1 Yellow ¹ - 1 jaune ¹	429.52	1,082.97	621.92	1,232.93	1,096.80	1,041.68	1,069.24
1 Brown ¹ - 1 brun ¹	363.65	788.16	442.74	963.97	986.56	909.40	953.49
1 Oriental ¹ - 1 chinoise ¹	308.89	607.89	378.42	873.03	898.38	898.38	898.38
Canary seed - Alpiste des canaries							
Canary seed ⁶ - Alpiste des canaries ⁶	333.73	537.77	399.12	604.93	581.58	532.28	552.63
Sunflower seed - Graines de tournesol							
Oil ⁶ - Huile ⁶	333.64	456.47	407.80	..	..	..	..
Ordinary ⁷ - Ordinaire ⁷	316.65	515.99	403.45	572.98	582.02	542.34	550.27
New Sun ⁷	317.05	519.75	403.45	572.76	582.02	529.11	550.27
Oil ⁸ - Huile ⁸	299.66	482.64	383.60	588.63	..	..	606.27
Confectionery ⁸ - Confection ⁸	361.74	497.69	396.83	670.21	..	..	665.80

1. Delivered dealer, Alberta/Saskatchewan. - Livré au commerçant à Alberta/Saskatchewan.

2. Delivered dealer North Dakota/Minnesota US\$. Crop year September to August. - Livré au commerçant dans le Dakota du Nord/Minnesota \$US. Campagne agricole septembre à août.

3. Delivered dealer Michigan US\$. Crop year September to August. - Livré au commerçant au Michigan \$US. Campagne agricole septembre à août.

4. Delivered dealer. - Livré au commerçant.

5. Delivered dealer, Manitoba. - Livré au commerçant au Manitoba.

6. Delivered dealer, Saskatchewan. - Livré au commerçant en Saskatchewan.

7. Basis delivered West Fargo US\$. - Livré à West Fargo \$US.

8. Delivered elevator North Dakota US\$. - Livré au silo à North Dakota \$US.

Table 23 Canadian Wheat Board, pool accounts¹Tableau 23 Mise en commun de la Commission canadienne du blé¹

	Actual total payment		Initial payments		Pool return outlook (PRO)		Pool return outlook (PRO)	
	Paiement total réel		Acomptes à la livraison (PDR)		Perspectives de rendement (PDR)		Perspectives de rendement (PDR)	
	2004/ 2005	2005/ 2006	2006/ 2007	2007/ 2008	2008/ 2009	2007/ 2008	2008/ 2009	
				July 2008 Juillet 2008	August 2008 Août 2008	September 2008 Septembre 2008	October 2008 Octobre 2008	
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique								
Wheat (excluding durum) -								
Blé (sauf le blé dur)								
1 CWRS 13.5	205.10	195.14	212.89	349.85	219.20	370.00	307.00	
3 CWRS	166.52	152.79	196.32	330.55	193.00	349.00	270.00	
1 CWHWS 13.5	205.10	195.14	212.89	349.85	219.20	370.00	307.00	
1 CWRW 11.5	168.20	144.43	190.44	322.40	195.50	342.00	275.00	
1 CWRW	156.46	140.52	187.43	309.15	194.00	329.00	263.00	
1 CPS-Red - Roux	157.30	144.28	190.05	314.15	192.00	336.00	268.00	
1 CPS-White - Blanc	170.18	155.78	190.90	314.15	192.00	336.00	268.00	
1 CWES	170.92	162.17	198.41	335.65	202.00	357.00	274.00	
1 CWSWS	187.35	165.87	193.69	326.65	180.00	337.00	233.00	
CWFD	121.73	116.41	176.51	298.65	152.00	302.00	195.00	
Durum wheat - Blé dur								
1 CWAD 13.0	214.56	193.33	225.14	480.55	252.50	517.00	350.00	
3 CWAD	175.64	152.72	203.85	466.00	213.50	499.00	316.00	
4 CWAD	156.32	137.82	196.31	454.00	180.00	488.00	292.00	
Barley - Orge								
1 CW ²	116.72	130.20	187.44	281.28	150.00	..	193.00	
1 CW ³	131.68	131.76	210.14	222.50	..	276.00	..	
Designated barley -								
Orge de premier choix								
SP SEL CW 2R	179.95	168.45	202.02	270.00	..	297.00	327.00	
SP SEL CW 6R	166.52	160.87	188.12	244.00	..	271.00	307.00	
SS 2 R	174.95	163.45	197.02	265.00	234.00	292.00	360.00	
SS 6 R	161.52	155.87	183.12	239.00	214.00	266.00	340.00	
SEL 2 R	177.45	165.95	199.52	267.50	254.00	..	..
SEL 6 R	164.02	158.37	185.62	241.50	234.00	..	..
SEL 2R Hulless	174.76	167.00	199.23	270.00	254.00	..	..
SEL 6R Hulless	156.00	159.00	185.38	244.00	234.00	..	..

1. Basis in-store Vancouver or St. Lawrence. - En entrepôt à Vancouver ou Saint-Laurent.

2. Pool A. - Compte de mise en commun A.

3. Pool B. - Compte de mise en commun B.

Source: Canadian Wheat Board - Commission canadienne du blé.

Table 24 Ontario Wheat Producers' Marketing Board, pool accounts¹Tableau 24 Mise en commun de l'Office de commercialisation des producteurs de blé de l'Ontario¹

		Actual total payment ³		Initial payments ⁴		Interim payments	
		Paiement total réel ³		Acomptes à la livraison ⁴		Paiements provisoires	
		2004/ 2005	2005/ 2006	2006/ 2007	2007/ 2008	2007/ 2008	2007/ 2008
Pool-Compte	Wheat-Blé						
A	Soft white winter - Tendre blanc d'hiver	156.59	141.28	153.36	246.90	158.00	125.00
B	Hard red winter - De force rouge d'hiver ²	151.83	136.07	160.30	242.53	160.50	114.20
C	Hard red spring - De force roux de printemps ²	189.43	186.60	186.09	303.81	184.40	169.09
D	Hard red spring, interim registered - De force roux de printemps, enregistré provisoirement ²	185.85	183.97	184.96	304.39	..	172.20
E	Soft red winter - Tendre rouge d'hiver	148.27	121.61	115.49	245.28	149.00	125.00
F	Common red - Rouge ordinaire	148.27	121.61	115.49	245.28	149.00	125.00
G/S	Feed - Fourrager	118.49	99.82	116.78	177.66	119.00	80.00
	License fee-Droit de permis	1.50	1.50	1.35	1.50	1.35	1.50

1. Crop year June 1 to May 31. - Campagne agricole du 1 juin au 31 mai.

2. Grown from certified seed. - Cultivé à partir de semences certifiées.

3. Includes protein premiums. - Comprend les primes à la protéine.

4. Excludes license fee. - Droit de permis exclus.

5. Pool eliminated. - Mise en commun éliminée.

Table 25 Cash grain prices, Canada

Tableau 25 Prix au comptant des céréales, Canada

	Crop year average		Monthly average		September 2008		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Septembre 2008		
	2006/ 2007	2007/ 2008	September 2007	August 2008	High	Low	Average
			Septembre 2007	Août 2008	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Canadian Wheat Board asking prices - Cotes de vente de la Commission canadienne du blé							
Wheat - Blé							
1 CWRS 13.5 ¹	264.27	471.67	369.51	423.95	403.60	363.00	387.56
1 CWRS 13.5 ²	270.19	512.07	357.70	429.85	411.05	411.05	411.05
1 CWAD ¹	285.38	713.82	559.75	652.94	623.32	558.55	590.19
Domestic human food - Consommation nationale							
1 CWRS 13.5 ³	234.66	431.80	320.23	383.62	..	..	334.34
1 CWAD ³	270.12	700.80	530.04	619.52	..	..	555.99
1 CWSWS ¹²	230.88	407.68	355.56	340.22	..	..	302.04
Barley - Orge							
SP SEL 6R ¹	245.81	373.24	360.74	370.30	369.00	355.00	363.00
SEL 6R ¹	243.33	370.75	358.24	367.80	366.50	352.50	360.50
SP SEL 2R ¹	257.78	385.28	372.74	382.30	381.00	367.00	375.00
SEL 2R ¹	255.32	382.75	370.24	379.80	378.50	364.50	369.57
ICE Futures Canada							
Wheat - Blé							
3 CWRS ⁶	136.04	212.51	178.08	206.41	196.00	173.00	189.36
Western Barley - Orge de l'Ouest							
1 CW ⁴	165.73	213.90	197.53	223.12	220.00	185.00	198.86
1CW ⁶	163.57	210.75	187.16	207.50	200.00	185.00	193.81
Canola							
1 Canada NCC-NCN ⁷	335.39	517.41	402.68	514.43	502.00	392.80	452.43
1 Canada NCC-NCN ²	370.91	556.11	453.38	552.03	542.30	430.10	490.25
2 Canada NCC-NCN ²	357.91	543.03	440.38	539.03	529.30	417.10	477.25
Other cash prices - Cotes de vente, autres							
Soybeans - Soya							
Weighted average price ⁵ - Moyenne pondérée du prix ⁵	261.71	368.89	316.64	498.44	...	...	416.01
Processor ⁸ - Fabricant ⁸	271.90	426.45	338.06	448.11	451.40	367.44	404.05
Corn (Ontario) - Maïs (Ontario)							
Weighted average price ⁵ - Moyenne pondérée du prix ⁵	143.63	178.54	156.83	215.96	...	...	226.04
Processor ⁹ - Fabricant ⁹	156.22	199.14	159.84	220.25	225.68	189.95	216.32
Oats - Avoine							
2 CW ¹⁰	172.85	202.30	164.03	198.22	...	...	184.24
2 CW ¹¹	139.89	156.40	142.49	165.09	...	...	142.60

1. Basis in store St.Lawrence. - En entrepôt St. Laurent.

2. Basis in store Pacific Coast. - En entrepôt Côte du Pacifique.

3. Basis in store Thunder Bay. - En entrepôt à Thunder Bay.

4. Basis delivered Lethbridge. - Livré à Lethbridge.

5. Purchased by licensed dealers from growers. - Acheté des producteurs par les agents autorisés.

6. Basis track Thunder Bay. - En entrepôt en wagons à Thunder Bay.

7. PAR Region. - Par région.

8. Delivered crusher Hamilton. - Livré au triturateur à Hamilton.

9. Delivered processor London. - Livré au fabricant à London.

10. Delivered elevator, Manitoba. - Livré au silo à Manitoba.

11. Delivered elevator, Red Deer, Alberta. - Livré au silo à Red Deer, Alberta.

12. In store Thunder Bay. - En entrepôt à Thunder Bay.

Table 26 Cash grain prices, United States

Tableau 26 Prix au comptant des céréales, États-Unis

	Crop year average		Monthly average		September 2008		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Septembre 2008		
	2006/ 2007	2007/ 2008	September 2007	August 2008	High	Low	Average
		September 2007	August 2008	High	Low	Average	
		Septembre 2007	Août 2008	Maximum	Minimum	Moyenne	
U.S. dollars per metric tonne - dollars des É.U. par tonne métrique							
Wheat - Blé							
1 DNS 14% ¹	194.92	400.51	290.28	362.29	347.23	281.82	312.32
1 DNS 14% ²	219.12	411.01	353.47	361.93	343.55	316.73	335.84
2 DNS 14% ³	221.60	333.08	331.06	..	..	..	..
1 HRW 12% ⁴	206.39	371.05	317.98	328.13	308.28	262.72	285.49
2 HRW ³	212.01	325.09	334.00	..	..	..	..
2 SRW ⁶	183.34	315.24	322.98	255.37	226.71	220.46	223.77
1 SW ²	193.52	371.44	326.28	302.40	324.81	282.93	300.20
2 SRW ¹¹	162.04	298.21	311.06	230.94	207.60	171.96	189.25
Oats - Avoine							
2 heavy white ⁷ - 2 lourde blanche ⁷	170.06	217.71	173.78	..	..	..	..
2 heavy white ³ - 2 lourde blanche ³	178.30	245.44	245.15	242.51	242.51	242.51	242.51
Barley - Orge							
3 or better, malting ⁷ - 3 ou mieux, qualité brassicole ⁷	183.90	306.62	263.18	322.89	310.02	293.95	299.00
Corn - Maïs							
2 yellow ⁸ - 2 jaune ⁸	127.55	181.64	124.34	203.21	204.12	169.28	195.87
2 yellow ⁷ - 2 jaune ⁷	121.01	174.19	119.29	196.05	200.38	190.15	191.72
2 yellow ¹² - 2 jaune ¹²	130.42	188.39	132.61	209.07	228.34	186.61	209.07
2 yellow ⁶ - 2 jaune ⁶	153.33	210.80	159.44	235.03	235.03	232.67	233.85
2 white ⁴ - 2 blanc ⁴	167.70	207.10	158.11	220.14	235.42	209.83	224.01
Soybeans - Soya							
1 yellow ⁸ - 1 jaune ⁸	243.67	429.76	325.09	468.03	473.44	363.40	418.22
1 yellow ¹² - 1 jaune ¹²	246.16	427.94	328.41	481.36	486.49	376.62	441.34
1 yellow ⁶ - 1 jaune ⁶	268.80	460.00	358.62	497.14	464.44	452.68	458.56
1 yellow ¹¹ - 1 jaune ¹¹	246.74	432.43	330.05	472.38	476.01	362.11	415.73
Sorghum - Sorgho							
2 yellow ¹² - 2 jaune ¹²	123.62	179.58	125.31	184.68	190.56	158.80	174.68
2 yellow ⁵ - 2 jaune ⁵	157.86	213.28	178.65	206.89	211.96	209.53	210.63
Canola							
1 U.S. ¹³	292.16	515.18	373.68	572.98	472.67	352.96	421.30
1 U.S. ¹⁵	314.58	532.61	360.46	572.76	472.67	434.31	449.74
Flaxseed - Graine de lin							
1 U.S. ¹⁴	213.49	593.48	418.09	663.36	633.83	492.10	588.95
Exchange rate ⁹ - Taux de change ⁹	1.15	1.13	1.03	1.05	..	..	1.06

1. Basis in store Duluth. - En entrepôt à Duluth.

2. Basis track side Portland. - En entrepôt en wagons à Portland.

3. Basis FOB Portland. - En entrepôt FAB à Portland.

4. Basis track side Kansas City. - En entrepôt en wagons à Kansas City.

5. Basis track side Texas Gulf. - En entrepôt en wagons à Texas Gulf.

6. Basis barge Louisiana Gulf. - En entrepôt en chalands à Louisiana Gulf.

7. Basis in store Minneapolis. - En entrepôt à Minneapolis.

8. Bids to farmers, N.C. Illinois. - Vente à l'enchère aux cultivateurs N.C. Illinois.

9. Bank of Canada, average noon spot rate, US\$ expressed in Canadian funds. - Taux immédiat moyen à midi de la Banque du Canada, \$US exprimé en monnaie canadienne.

10. Basis track, to arrive Minneapolis. - En entrepôt en wagons, pour arriver à Minneapolis.

11. Basis in store Toledo. - En entrepôt à Toledo.

12. Basis in store Kansas City. - En entrepôt à Kansas City.

13. Basis delivered processor, Velva. - Livré au tritateur à Velva.

14. Basis delivered processor, West Fargo. - Livré au tritateur à West Fargo.

15. Basis delivered processor, Enderlin. - Livré au tritateur à Enderlin.

Abbreviations - Abréviations:

DNS - (Dark Northern Spring - Blé foncé de printemps du nord).

HRW - (Hard Red Winter - Blé vitreux rouge d'hiver).

SRW - (Soft Red Winter - Blé tendre rouge d'hiver).

SW - (Soft White Winter - Blé tendre blanc d'hiver).

Table 27 Oil and meal prices

Tableau 27 Prix de l'huile et de tourteaux

	Crop year average		Monthly average		September 2008		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Septembre 2008		
	2006/ 2007	2007/ 2008	September 2007	August 2008	High	Low	Average
			Septembre 2007	Août 2008	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Canola oil ^{1,2} - Huile de canola ^{1,2}	787.78	1,241.06	972.96	1,262.85	...	...	1,118.47
Canola meal ¹ - Tourteaux de canola ¹	167.08	247.79	178.41	225.66	...	...	218.42
Feather meal ¹¹ - Farine de plumes ¹¹	347.42	422.25	350.00	510.00	...	...	558.00
Fish meal ¹² - Farinede poisson ¹²	1,142.12	1,286.10	1,175.00	1,675.00	...	...	1,592.50
U.S. dollars per metric tonne - dollars des É.U. par tonne métrique							
Soybean meal 48% ³ - Tourteaux de soya 48% ³	193.50	316.27	254.41	355.35	386.50	294.40	352.70
Soybean meal 48% ⁴ - Tourteaux de soya 48% ⁴	197.41	322.17	259.02	356.80	411.50	279.40	357.39
Soybean meal 48% ⁵ - Tourteaux de soya 48% ⁵	194.00	318.13	251.38	355.90	379.90	294.40	359.10
Cottonseed meal 41% ⁵ - Tourteaux de coton 41% ⁵	175.14	262.25	191.13	333.75	350.00	315.00	334.50
Cottonseed meal 41% ⁶ - Tourteaux de coton 41% ⁶	147.05	231.18	167.50	290.00	300.00	270.00	292.00
Crude corn oil ⁷ - Huile de maïs, brute ⁷	640.24	1,480.06	950.19	1,322.77	1,179.47	903.90	1,064.83
Soybean oil Holland ⁸ - Huile de soya, Hollande ⁸	718.00	1,270.25	959.00	1,322.00	...	...	1,226.00
Sunflower oil EU ⁹ - Huile de tournesol, UE ⁹	757.92	1,630.67	1,279.00	1,319.00	...	...	1,176.00
Ground nut oil ¹⁰ - Huile d'arachide ¹⁰	1,141.08	1,902.42	1,445.00	2,372.00	...	...	2,341.00
Coconut oil, Philippines ¹⁰ - Huile de noix de coco, Philippines ¹⁰	757.25	1,267.00	930.00	1,193.00	...	...	1,110.00
Palm kernel oil, Malaysia ¹⁰ - Huile de palme, Malaisie ¹⁰	709.08	1,227.83	923.00	1,072.00	...	...	999.00

1. Basis in store Vancouver. - En entrepôt à Vancouver.

2. Crude degummed oil. - Huile brute égommée.

3. Basis track Decatur, Illinois. - En entrepôt en wagons à Decatur, Illinois.

4. Basis truck Decatur, Illinois. - En entrepôt en camions à Decatur, Illinois.

5. Bids Kansas City. - Vente à l'enchère à Kansas City.

6. Basis FOB Memphis and eastern Arkansas. - En entrepôt FAB Memphis et Arkansas de l'est.

7. Basis Central Illinois. - En entrepôt en Illinois centrale.

8. Basis FOB plant, Holland. - En entrepôt FAB en Hollande.

9. Basis FOB ports, northwest Europe. - En entrepôt aux ports en Europe de nord-ouest.

10. Basis CIF Rotterdam. - En entrepôt CAF Rotterdam.

11. Basis FOB Calgary. - En entrepôt FAB à Calgary.

12. Basis FOB Winnipeg. - En entrepôt FAB à Winnipeg.

Table 28 Futures settlement¹ prices of grains, by delivery month, September 2008Tableau 28 Opérations à terme règlement¹ prix des grains, par mois de livraison, septembre 2008

	Monthly high ²	Monthly low ²	Average settlement	Total monthly volume	Open interest end of month
	Maximum du mois ²	Minimum du mois ²	Moyenne liquidation	Volume mensuel total	Intérêt en cours fin du mois
	dollars per metric tonne			thousand metric tonnes	
	dollars par tonne métrique			milliers de tonnes métriques	
ICE Futures Canada					
Western Barley - Orge de l'Ouest					
October - Octobre	225.00	175.10	200.50	113.00	9.60
December - Décembre	233.50	182.00	207.30	142.12	174.98
March - Mars	226.20	189.10	215.10	9.10	9.30
May - Mai	242.30	194.00	219.70	0.80	1.30
Canola					
November - Novembre	543.70	427.00	491.20	3,182.16	753.10
January - Janvier	552.70	438.00	501.90	954.14	6,097.00
March - Mars	562.00	449.50	512.00	116.40	74.66
May - Mai	573.00	459.20	521.80	48.52	56.42
July - Juillet	580.00	468.90	530.40	58.10	64.26
November - Novembre	598.00	484.90	541.00	50.26	95.78
Minneapolis Grain Exchange					
Spring Wheat - Blé de printemps					
December - Décembre	310.30	274.38	292.09	1,826.16	487.84
March - Mars	316.00	279.90	297.77	622.66	293.19
May - Mai	318.57	283.02	300.57	200.99	104.13
July - Juillet	319.67	285.04	302.44	80.20	36.80
September - Septembre	321.14	286.97	303.92	80.39	63.17
Kansas City Board Of Trade					
Wheat - Blé					
September - Septembre	294.04	265.57	280.70	..	..
December - Décembre	300.93	259.04	280.66	..	..
March - Mars	308.74	266.76	288.11	..	..
May - Mai	313.33	271.26	292.22	..	..
July - Juillet	313.33	272.64	292.55	..	..
September - Septembre	315.90	275.39	295.56	..	..
December - Décembre	324.45	282.01	303.12	..	..
March - Mars	329.96	287.52	307.89	..	..
July - Juillet	327.39	289.36	308.79	..	..
December - Décembre	334.00	295.97	315.46	..	..

Table 28 Futures settlement¹ prices of grains, by delivery month, September 2008 (concluded)Tableau 28 Opérations à terme règlement¹ prix des grains, par mois de livraison, septembre 2008 (fin)

	Monthly high ²	Monthly low ²	Average settlement	Total monthly volume	Open interest end of month
	Maximum du mois ²	Minimum du mois ²	Moyenne liquidation	Volume mensuel total	Intérêt en cours fin du mois
	dollars per metric tonne			thousand metric tonnes	
	dollars par tonne métrique			milliers de tonnes métriques	
Chicago Board Of Trade					
Wheat - Blé					
December - Décembre	285.50	245.45	267.14	1,374.85	4,603.92
March - Mars	294.23	253.16	275.49	318.42	1,398.47
May - Mai	326.47	258.49	282.22	50.38	156.46
July - Juillet	304.33	263.08	284.68	44.50	1,039.12
September - Septembre	310.21	269.33	290.63	4.46	54.76
December - Décembre	318.66	276.86	298.90	38.21	399.01
March - Mars	326.38	284.40	306.06	0.71	5.72
July - Juillet	323.07	281.09	303.91	2.26	136.46
Oats - Avoine					
September - Septembre	223.06	205.55	212.57	0.77	139.17
December - Décembre	233.43	204.90	217.81	16.01	41.21
March - Mars	244.78	216.09	229.17	1.97	23.24
May - Mai	252.56	223.70	236.94	1.34	5.94
July - Juillet	260.34	231.16	244.55	0.49	0.02
Corn - Maïs					
December - Décembre	224.10	191.92	215.07	6,491.12	13,316.51
March - Mars	231.49	199.40	222.20	1,573.88	5,086.38
May - Mai	236.31	204.12	226.74	356.20	1,173.86
July - Juillet	240.15	178.14	228.57	465.15	2,414.48
September - Septembre	239.56	179.72	228.50	35.69	501.88
December - Décembre	238.57	213.08	230.19	600.28	35,880.35
March - Mars	242.90	216.82	234.35	7.16	166.23
May - Mai	244.87	218.79	236.36	0.10	7.06
Soybeans - Soya					
November - Novembre	477.12	383.97	431.78	4,694.44	5,342.11
January - Janvier	483.36	390.31	437.78	1,183.79	1,777.72
March - Mars	487.86	395.91	442.77	333.15	642.23
May - Mai	490.71	400.41	446.16	153.41	382.41
July - Juillet	493.65	403.81	449.39	230.43	478.18
August - Août	489.98	403.45	447.77	34.16	26.92
September - Septembre	480.79	400.14	440.40	4.11	10.80
November - Novembre	471.42	394.63	429.30	326.45	888.53
Soybean meal - Tourteaux de soya					
dollars per short ton - dollars par tonne légale					
September - Septembre	364.90	334.60	348.44	..	..
October - Octobre	355.60	279.40	324.60	..	..
December - Décembre	355.40	285.00	326.31	..	..
January - Janvier	358.10	287.80	328.68	..	..
March - Mars	362.30	292.80	333.15	..	..
May - Mai	364.80	296.10	335.82	..	..
July - Juillet	367.50	299.30	338.48	..	..
August - Août	365.50	299.50	338.19	..	..
September - Septembre	357.50	296.00	329.24	..	..
October - Octobre	343.00	288.00	317.45	..	..
Soybean oil - Huile de soya					
dollars per cwt. - dollars par cwt.					
September - Septembre	52.03	47.00	48.75	..	..
October - Octobre	52.29	43.60	47.36	..	..
December - Décembre	52.83	44.07	47.86	..	..
January - Janvier	53.35	44.55	48.36	..	..
March - Mars	53.95	45.13	48.93	..	..
May - Mai	54.35	45.54	49.34	..	..
July - Juillet	54.72	45.87	49.69	..	..
August - Août	54.90	46.07	49.88	..	..
September - Septembre	55.03	46.17	49.98	..	..
October - Octobre	54.95	46.14	49.94	..	..

1. American prices quoted in US\$ - Prix des É.-U. cotés en \$US

2. High and low prices are trades anytime during the month at Winnipeg but are settlement prices at Chicago, Minneapolis and Kansas City. - Les maximum et minimum prix du mois sont effectués au cours du mois à Winnipeg mais sont des prix des liquidations à Chicago, Minneapolis et Kansas City.

Prices supplement, 2007/2008 - Supplément des prix, 2007-2008

Table 29 Monthly average of cash special crop prices, Canada, crop year 2007/2008

Tableau 29 Moyenne mensuelle des prix au comptant des cultures spéciales, Canada, campagne agricole 2007-2008

Grain and Grade Grain et catégorie	2007				2008								Yearly average
	Aug. Août	Sept.	Oct.	Nov.	Dec. Déc.	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juillet	Moyenne de l'année
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique													
Special crop prices													
Peas - Pois													
2 green ¹ - 2 vert ¹	223.81	236.59	265.02	323.38	343.01	361.70	391.47	429.03	416.31	390.11	401.84	386.36	347.39
2 large Yellow ¹ - 2 jaune, gros ¹	230.13	238.06	250.18	273.34	321.08	337.63	380.01	401.84	365.88	362.70	373.27	361.15	324.61
Feed ¹ - fourragère ¹	157.23	155.61	175.82	180.41	180.41	180.41	180.41	180.41	180.41	180.41	166.63	166.63	173.73
Feed ⁶ - fourragère ⁶	136.19	159.74	183.66	175.73	161.67	161.67	161.56	174.53	180.04	180.04	180.04	189.96	170.40
Lentils - Lentilles													
1 eston ⁴	370.74	423.11	442.21	449.80	452.61	460.08	511.59	583.29	561.61	666.63	758.01	743.40	535.26
2 eston ⁴	320.97	367.60	396.83	414.91	419.15	420.30	454.92	583.63	524.04	616.21	699.35	691.59	492.46
1 laird ⁴	404.12	471.27	506.97	529.22	543.38	575.13	663.11	744.40	732.51	843.62	943.44	839.52	649.72
2 laird ⁴	347.80	418.41	462.51	491.13	513.96	544.49	635.52	715.26	701.69	803.36	881.02	804.56	609.98
1 richlea ⁴	357.56	420.68	449.47	483.75	502.82	544.86	603.24	685.47	663.59	753.41	882.64	787.08	594.55
1 crimson red ⁴	448.81	490.74	490.44	496.21	503.65	551.61	688.01	756.54	742.03	1,001.34	1,097.42	1,038.99	692.15
Beans - Fèves													
1 Navy/Pea bean ⁵ - 1 petit rond blanc ⁵	439.32	449.22	540.13	556.19	583.70	586.23	599.60	631.68	677.67	673.98	743.64	762.90	603.69
1 Navy/Pea bean ² - 1 petit rond blanc ²	654.37	682.85	694.46	714.67	736.81	769.11	802.09	..	1,051.73	1,067.24	1,090.24	1,113.33	852.45
1 pinto ⁵	448.69	372.53	511.37	499.77	496.79	517.23	571.84	610.74	622.56	608.16	627.16	631.12	543.16
Pinto ²	645.35	671.25	702.47	685.01	672.41	712.99	767.42	823.25	815.71	806.69	851.93	893.87	754.03
1 Cranberry ⁵ - 1 canneberge ⁵	591.24	597.51	767.36	825.53	760.59	868.47	989.30	989.35	1,008.97	999.90	1,003.79	1,002.90	867.08
Cranberry ³ - canneberge ³	..	1,212.54	1,139.89	..	..	..	..	..	..	..	..	..	1,176.22
1 Dark red kidney ⁵ - 1 rouge foncé ⁵	576.36	611.26	690.25	680.66	724.62	717.40	754.61	774.23	790.76	782.75	801.96	806.29	725.93
Dark red kidney ³ - rouge foncé ³	856.80	903.90	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	880.35
1 black ⁵ - 1 noir ⁵	642.35	682.39	588.43	600.18	648.18	650.86	664.90	691.96	759.94	770.88	781.91	784.55	688.88
Mustard seed - Graines de moutarde													
1 yellow ⁶ - 1 jaune ⁶	546.09	661.07	1,020.63	1,029.46	1,093.66	1,112.95	1,153.46	1,195.62	1,199.54	1,368.74	1,408.20	1,170.88	1,080.03
1 brown ⁶ - 1 brun ⁶	433.56	462.92	652.58	698.20	767.65	823.59	920.87	946.22	897.94	922.86	918.92	929.03	781.20
1 yellow ¹ - 1 jaune ¹	526.57	621.92	1,003.59	1,062.84	1,043.53	1,093.16	1,143.86	1,225.44	1,258.51	1,349.97	1,365.48	1,300.72	1,082.97
1 brown ¹ - 1 brun ¹	427.32	442.74	664.64	708.45	773.49	794.16	890.33	955.37	944.34	957.00	956.25	943.78	788.16
1 Oriental ¹ - 1 chinoise ¹	349.96	378.42	485.51	536.49	536.49	536.49	571.77	663.26	685.31	812.04	906.65	832.25	607.89
Canary seed - Alpiste des canaries													
Canary Seed ⁶ - Alpiste des canaries ⁶	359.40	399.12	444.60	475.95	471.99	499.61	583.59	656.30	639.25	637.49	639.65	646.34	537.77
Sunflower seed - Graines de tournesol													
Oil ⁶ - Huile ⁶	412.48	407.80	388.46	435.43	450.02	472.12	539.34	574.94	459.15	440.70	440.70	..	456.47
Ordinary ⁷ - Ordinaire ⁷	402.12	403.45	393.08	422.19	428.58	477.52	580.92	583.34	565.49	634.27	665.36	635.59	515.99
New Sun ⁷	402.12	403.45	396.83	422.19	436.29	470.47	618.62	583.34	565.49	637.27	665.36	635.59	519.75
Oil ⁸ - Huile ⁸	394.63	383.60	376.99	401.42	416.67	405.65	493.84	582.02	522.50	595.25	606.27	612.89	482.64
Confectionery ⁸ - Confection ⁸	418.88	396.83	440.92	438.72	454.15	449.74	489.43	498.24	548.95	551.16	656.98	628.32	497.69

1. Delivered dealer, Alberta/Saskatchewan. - Livré au commerçant à Alberta/Saskatchewan.

2. Delivered dealer North Dakota/Minnesota US\$. Crop year September to August. - Livré au commerçant dans le Dakota du Nord/Minnesota \$US.

Campagne agricole septembre à août.

3. Delivered dealer Michigan US\$. Crop year September to August. - Livré au commerçant au Michigan \$US. Campagne agricole septembre à août.

4. Delivered dealer. - Livré au commerçant.

5. Delivered dealer, Manitoba. - Livré au commerçant au Manitoba.

6. Delivered dealer, Saskatchewan. - Livré au commerçant en Saskatchewan.

7. Basis delivered West Fargo US\$. - Livré à West Fargo \$US.

8. Delivered elevator North Dakota US\$. - Livré au silo à North Dakota \$US.

Table 30 Monthly average of cash grain prices, Canada, crop year 2007/ 2008

Tableau 30 Moyenne mensuelle des prix au comptant des grains, Canada, campagne agricole 2007-2008

Grain and grade Grain et catégorie	2007				2008								Yearly average
	Aug. Août	Sept.	Oct.	Nov.	Dec. Déc.	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juillet	Moyenne de l'année
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique													
Canadian Wheat Board asking prices - Cotes de vente de la Commission canadienne du blé													
Wheat - Blé													
1 CWRS 13.5 ¹	312.79	369.51	376.56	379.48	471.41	534.90	743.67	614.56	538.10	483.47	433.38	402.21	471.67
1 CWRS 13.5 ²	299.83	357.70	395.82	370.51	475.05	530.34	780.50	929.77	623.01	509.29	452.29	420.72	512.07
1 CWAD ¹	391.90	559.75	717.67	741.72	798.39	851.28	988.62	707.12	759.13	705.72	691.14	653.43	713.82
Domestic human food - Consommation nationale													
1 CWRS 13.5 ³	275.98	320.23	338.18	340.91	413.98	474.51	705.05	572.37	487.42	447.76	428.22	376.97	431.80
1 CWAD ³	360.34	530.04	691.57	709.78	767.22	813.16	949.78	898.71	737.47	673.88	657.75	619.91	700.80
1 CWSWS ¹²	280.40	355.56	385.31	380.46	484.61	563.46	531.84	470.17	416.47	377.52	329.18	317.15	407.68
Barley - Orge													
SP SEL 6R ¹	281.27	360.74	404.41	379.76	363.05	373.21	382.90	393.10	393.05	385.81	381.90	379.64	373.24
SEL 6R ¹	278.77	358.24	401.91	377.26	360.66	370.71	380.42	390.60	390.55	383.31	379.38	377.14	370.75
SP SEL 2R ¹	293.27	372.74	416.41	391.76	375.16	385.21	395.35	405.10	405.05	397.81	393.90	391.64	385.28
SEL 2R ¹	290.70	370.24	413.91	389.26	372.66	382.71	392.40	402.60	402.55	395.31	391.40	389.23	382.75
Winnipeg Commodity Exchange cash prices - Cotes de vente du marché à Winnipeg													
Wheat - Blé													
3 CWRS ⁶	149.18	178.08	172.44	172.39	185.74	206.13	248.81	255.39	260.00	253.50	231.07	237.41	212.51
Western barley - Orge de l'Ouest													
1 CW ⁴	177.05	197.53	197.50	188.43	199.37	212.73	208.00	218.50	232.68	240.67	244.29	250.09	213.90
1CW ⁶	211.95	187.16	252.73	208.62	203.32	209.00	209.00	234.60	198.68	191.61	201.42	220.91	210.75
Canola													
1 Canada NCC-NCN ⁷	380.75	402.68	402.44	419.37	456.81	523.44	616.70	613.07	597.36	579.05	618.67	598.60	517.41
1 Canada NCC-NCN ²	422.49	453.38	442.84	456.85	494.72	568.18	659.13	656.34	632.12	607.27	646.59	633.46	556.11
2 Canada NCC-NCN ²	409.49	440.38	429.84	443.85	481.72	553.18	646.13	643.34	619.12	595.27	633.59	620.46	543.03
Other cash prices - Cotes de vente, autres													
Soybeans - Soya													
Weighted average price ⁵ - Moyenne pondérée du prix ⁵	302.66	316.64	313.96	313.96	333.75	362.33	428.72	432.75	447.01	458.29	469.69	486.89	388.89
Processor ⁸ - Fabricant ⁸	314.09	338.06	325.68	352.88	404.93	440.83	481.13	..	468.53	473.28	543.96	547.59	426.45
Corn (Ontario) - Maïs (Ontario)													
Weighted average price ⁵ - Moyenne pondérée du prix ⁵	153.97	156.83	150.58	144.68	151.49	165.76	177.65	199.56	206.57	201.63	219.13	214.61	178.54
Processor ⁹ - Fabricant ⁹	155.49	159.84	140.30	..	..	..	..	..	215.77	220.11	257.22	245.27	199.14
Oats - Avoine													
2 CW ¹⁰	148.15	164.03	170.04	180.19	191.36	219.48	232.28	214.94	215.31	225.27	242.67	223.92	202.30
2 CW ¹¹	134.36	142.49	147.03	147.65	150.28	151.43	174.07	174.17	152.38	153.43	162.29	187.18	156.40

1. Basis in store St.Lawrence. - En entrepôt St. Laurent.
2. Basis in store Pacific Coast. - En entrepôt à Côte du Pacific.
3. Basis in store Thunder Bay. - En entrepôt à Thunder Bay.
4. Basis delivered Lethbridge. - Livré à Lethbridge.
5. Purchased by licensed dealers from growers. - Acheté des producteurs par les agents autorisés.
6. Basis track Thunder Bay. - En entrepôt en wagons à Thunder Bay.
7. PAR Region. - Par région.
8. Delivered crusher Hamilton. - Livré au triturateur à Hamilton.
9. Delivered processor London. - Livré au fabricant à London.
10. Delivered elevator, Manitoba. - Livré au silo à Manitoba.
11. Delivered elevator, Red Deer, Alberta. - Livré au silo à Red Deer, Alberta.
12. In store Thunder Bay. - En entrepôt à Thunder Bay.

Table 31 Monthly Average of Cash Grain Prices, United States, Crop Year 2007/2008

Tableau 31 Moyenne mensuelle des prix au comptant des grains, États-Unis, campagne agricole 2007-2008

Grain and grade Grains et catégorie	2007				2008								Yearly average Moyenne de l'année
	Aug. Août	Sept.	Oct.	Nov.	Dec. Déc.	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juillet	
U.S. dollars per metric tonne - dollars des É.-U. par tonne métrique													
Wheat - Blé													
1 DNS 14% ¹	242.88	290.28	318.94	328.12	394.26	451.21	657.71	552.99	462.60	388.01	386.18	332.90	400.51
1 DNS 14% ²	267.49	353.47	355.31	356.78	425.86	475.83	683.07	..	..	439.82	396.46	356.05	411.01
2 DNS 14% ³	273.37	331.06	368.91	358.99	..	..	..	..	..	..	..	..	333.08
1 HRW 12% ⁴	254.28	317.98	335.59	327.85	374.04	382.00	495.97	478.80	398.49	368.17	393.68	325.74	371.05
2 HRW ³	253.90	334.00	365.23	347.23	..	..	..	..	..	..	..	..	325.09
2 SRW ⁶	253.90	322.98	325.68	307.91	345.31	343.81	388.75	419.98	319.30	255.10	254.74	245.45	315.24
1 SW ²	253.90	326.28	365.23	369.27	455.25	526.54	457.83	..	376.99	..	291.74	291.38	371.44
2 SRW ¹¹	247.41	311.06	307.84	285.72	330.65	333.41	385.07	388.87	305.61	210.97	246.21	225.66	298.21
Oats - Avoine													
2 heavy white ⁷ - 2 lourde blanche ⁷	169.24	173.78	175.07	180.91	191.28	210.09	236.67	241.86	243.16	256.77	263.91	269.74	217.71
2 heavy white ³ - 2 lourde blanche ³	209.44	245.15	253.53	253.53	253.53	253.53	247.58	246.50	249.12	..	242.51	..	245.44
Barley - Orge													
3 or better, malting ⁷ - 3 ou mieux, qualité brassicole ⁷	201.17	263.18	299.92	292.11	303.59	320.13	325.18	332.07	332.99	334.83	339.88	334.37	306.62
Corn - Maïs													
2 yellow ⁸ - 2 jaune ⁸	120.53	124.34	127.70	143.10	158.29	178.35	191.97	202.57	219.88	219.88	257.43	235.69	181.64
2 yellow ⁷ - 2 jaune ⁷	116.14	119.29	125.58	138.18	153.54	177.55	189.76	..	211.41	211.01	249.20	224.40	174.19
2 yellow ¹² - 2 jaune ¹²	129.59	132.61	132.52	145.49	163.07	185.99	200.44	209.44	224.60	225.24	268.64	243.10	188.39
2 yellow ⁶ - 2 jaune ⁶	151.17	159.44	164.09	171.25	180.28	206.66	220.07	234.36	246.45	243.46	286.99	265.34	210.80
2 white ⁴ - 2 blanc ⁴	252.15	158.11	151.84	161.92	175.76	194.11	199.50	210.32	226.68	231.22	264.53	259.04	207.10
Soybeans - Soya													
1 yellow ⁹ - 1 jaune ⁹	285.92	325.09	338.88	373.77	406.71	440.50	488.23	471.84	463.77	474.34	539.76	548.36	429.76
1 yellow ¹² - 1 jaune ¹²	291.84	328.41	335.52	364.76	399.00	430.04	476.38	467.55	468.53	478.54	541.12	553.64	427.94
1 yellow ⁶ - 1 jaune ⁶	318.94	358.62	369.43	403.08	434.48	470.96	522.13	505.07	496.04	496.29	569.89	575.04	460.00
1 yellow ¹¹ - 1 jaune ¹¹	289.94	330.05	334.94	365.14	406.82	439.70	484.66	474.43	469.13	486.57	550.85	556.96	432.43
Sorghum - Sorgho													
2 yellow ¹² - 2 jaune ¹²	121.35	125.31	123.41	135.23	161.99	184.48	195.46	201.42	213.99	212.99	256.51	222.81	179.58
2 yellow ⁵ - 2 jaune ⁵	169.83	178.65	172.88	171.38	197.68	226.07	221.44	232.33	245.26	240.85	269.69	233.35	213.28
Canola													
1 U.S. ¹³	348.11	373.68	401.24	437.84	468.70	521.17	610.68	591.72	591.72	583.12	665.36	588.85	515.18
1 U.S. ¹⁵	348.99	360.46	..	..	..	..	..	589.52	591.94	583.12	665.36	588.85	532.61
Flaxseed - Graine de lin													
1 U.S. ¹⁴	355.50	418.09	520.84	557.46	549.19	592.10	707.05	685.40	629.50	649.97	722.41	734.22	593.48
Exchange rate ⁹ - Taux de change ⁹	1.06	1.03	0.98	0.97	1.00	1.01	1.00	1.00	1.01	1.00	1.02	1.02	1.01

1. Basis in store Duluth. - En entrepôt à Duluth.

2. Basis track side Portland. - En entrepôt en wagons à Portland.

3. Basis FOB Portland. - En entrepôt FAB à Portland.

4. Basis track side Kansas City. - En entrepôt en wagons à Kansas City.

5. Basis track side Texas Gulf. - En entrepôt en wagons à Texas Gulf.

6. Basis barge Louisiana Gulf. - En entrepôt en chalands à Louisiana Gulf.

7. Basis in store Minneapolis. - En entrepôt à Minneapolis.

8. Bids to farmers, N.C. Illinois. - Vente à l'enchère aux cultivateurs N.C. Illinois.

9. Bank of Canada, average noon spot rate, US\$ expressed in Canadian funds. - Taux immédiat moyen à midi de la Banque du Canada, \$US exprimé en monnaie canadienne.

10. Basis track, to arrive Minneapolis. - En entrepôt en wagons, pour arriver à Minneapolis.

11. Basis in store Toledo. - En entrepôt à Toledo.

12. Basis in store Kansas City. - En entrepôt à Kansas City.

13. Basis delivered processor, Vevla. - Livré au tritateur à Vevla.

14. Basis delivered processor, West Fargo. - Livré au tritateur à West Fargo.

15. Basis delivered processor, Enderlin. - Livré au tritateur à Enderlin.

Abbreviations - Abréviations:

DNS - (Dark Northern Spring - Blé foncé de printemps du nord).

HRW - (Hard Red Winter - Blé vitreux rouge d'hiver).

SRW - (Soft Red Winter - Blé tendre rouge d'hiver).

SW - (Soft White Winter - Blé tendre blanc d'hiver).

Table 32 Oil and meal prices, crop year 2007/2008

Tableau 32 Prix de l'huile et de tourteaux, campagne agricole 2007-2008

	2007				2008								Yearly average
	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Moyenne de l'année
	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique													
Canola oil ^{1,2} - Huille de canola ^{1,2}	918.74	972.96	969.64	1,068.04	1,116.71	1,252.95	1,404.86	1,394.28	1,409.80	1,425.01	1,502.15	1,457.56	1,241.06
Canola meal ¹ - Tourteaux de canola ¹	157.40	178.41	191.72	204.73	243.96	281.05	304.37	301.22	273.41	255.59	302.91	278.69	247.79
Feather meal ¹¹ - Farine de plumes ¹¹	360.00	350.00	380.00	390.00	390.00	390.00	420.00	448.00	480.00	480.00	469.00	510.00	422.25
Fish meal ² - Farinede poisson ¹²	1,175.00	1,175.00	1,175.00	1,187.50	1,187.50	1,190.00	1,218.13	1,225.00	1,221.88	1,503.13	1,500.00	1,675.00	1,286.10
U.S. dollars per metric tonne - dollars des É.U. par tonne métrique													
Soybean meal 48% ³ - Tourteaux de soya 48% ³	217.63	254.41	260.55	280.76	314.78	331.28	345.88	331.57	329.94	325.48	390.72	412.25	316.27
Soybean meal 48% ⁴ - Tourteaux de soya 48% ⁴	224.75	259.02	266.25	283.66	317.39	337.13	354.60	339.37	337.44	333.31	398.74	414.35	322.17
Soybean meal 48% ⁵ - Tourteaux de soya 48% ⁵	219.68	251.38	261.30	286.63	307.93	336.68	351.58	334.73	332.10	329.44	387.25	418.80	318.13
Cottonseed meal 41% ⁵ - Tourteaux de coton 41% ⁵	173.63	191.13	208.20	208.25	229.83	310.35	323.13	276.13	266.60	272.50	314.25	373.00	262.25
Cottonseed meal 41% ⁶ - Tourteaux de coton 41% ⁶	144.75	167.50	182.40	177.50	196.67	273.60	290.50	245.00	230.00	240.00	293.25	333.00	231.18
Crude corn oil ⁷ - Huile de maïs, brute ⁷	873.69	950.19	1,157.43	1,242.97	1,311.75	1,395.53	1,642.44	1,840.86	1,915.82	1,915.82	1,818.81	1,695.35	1,480.06
Soybean oil, Holland ⁸ - Huille de soya, Hollande ⁸	908.00	959.00	1,012.00	1,139.00	1,164.00	1,276.00	1,400.00	1,476.00	1,425.00	1,436.00	1,537.00	1,511.00	1,270.25
Sunflower oil EU ⁹ - Huile de tournesol, UE ⁹	1,114.00	1,279.00	1,358.00	1,400.00	1,469.00	1,709.00	1,839.00	1,863.00	1,838.00	1,962.00	2,045.00	1,692.00	1,630.67
Ground nut oil ¹⁰ - Huile d'arachide ¹⁰	1,404.00	1,445.00	1,486.00	1,686.00	1,777.00	1,861.00	1,958.00	2,203.00	2,200.00	2,318.00	1,955.00	2,536.00	1,902.42
Coconut oil, Philippines ¹⁰ -													
Huile de noix de coco, Philippines ¹⁰	910.00	930.00	1,010.00	1,131.00	1,153.00	1,285.00	1,382.00	1,471.00	1,443.00	1,502.00	1,551.00	1,436.00	1,267.00
Palm kernel oil, Malaysia ¹⁰ -													
Huile de palme, Malaisie ¹⁰	904.00	923.00	1,001.00	1,116.00	1,134.00	1,277.00	1,386.00	1,462.00	1,428.00	1,434.00	1,397.00	1,272.00	1,227.83

1. Basis in store Vancouver. - En entrepôt à Vancouver.

2. Crude degummed oil. - Huille brute égommée.

3. Basis truck Decatur, Illinois. - En entrepôt en wagons à Decatur, Illinois.

4. Basis truck Decatur, Illinois. - En entrepôt en camions à Decatur, Illinois.

5. Bids Kansas City. - Vente à l'enchère à Kansas City.

6. Basis FOB Memphis and eastern Arkansas. - En entrepôt FAB Memphis et Arkansas de l'est.

7. Basis Central Illinois. - En entrepôt en Illinois centrale.

8. Basis FOB plant, Holland. - En entrepôt FAB en Hollande.

9. Basis FOB ports, northwest Europe. - En entrepôt aux ports en Europe de nord-ouest.

10. Basis CIF Rotterdam. - En entrepôt CAF Rotterdam.

11. Basis FOB Calgary. - En entrepôt FAB à Calgary.

12. Basis FOB Winnipeg. - En entrepôt FAB à Winnipeg.

Table 33 Monthly average futures prices¹ of grains, by delivery month, crop year 2007/2008Tableau 33 Moyenne mensuelle des prix¹ sur le marché à terme des grains selon le mois de livraison, campagne agricole 2007-2008

	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Jan.	Feb.	March	April	May	June	July
	août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique												
ICE Futures Canada												
Wheat - Blé												
2007												
October - Octobre	175.50	202.90	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
December - Décembre	179.50	210.50	195.70	178.60	...	...	...	...	...	...	...	...
2008												
March - Mars	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
May - Mai	...	...	199.90	183.10	188.90	209.40	275.00	...	...	...	...	...
July - Juillet	...	...	...	...	...	...	273.90	295.80	...	...	...	...
October - Octobre	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
December - Décembre	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Barley, Western - Orge, de l'Ouest:												
2007												
October - Octobre	168.10	189.00	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
December - Décembre	174.60	198.30	183.50	181.30	...	...	...	...	...	...	...	...
2008												
March - Mars	179.00	206.00	199.40	194.10	202.00	208.40	216.20	...	...	...	...	...
May - Mai	182.00	209.10	204.80	201.20	209.70	217.90	223.30	230.00	240.90	...	...	...
July - Juillet	185.40	204.90	207.60	205.00	213.70	223.70	231.60	243.40	248.40	243.00	245.00	257.10
October - Octobre	...	...	195.60	193.40	197.60	212.40	232.70	247.50	254.30	237.90	254.10	264.80
December - Décembre	...	...	195.60	196.50	198.30	218.00	237.49	252.40	259.80	259.00	261.70	269.70
Canola												
2007												
November - Novembre	409.80	431.50	431.20	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2008												
January - Janvier	420.10	442.00	443.10	453.80	490.70	...	...	...	...	...	...	...
March - Mars	428.20	450.60	452.80	464.30	503.20	560.03	646.30	...	...	...	...	...
May - Mai	432.90	456.50	460.80	473.20	511.80	572.90	658.80	642.90	605.10	...	...	...
July - Juillet	437.10	460.00	465.80	480.50	517.40	582.10	669.40	654.50	615.70	613.20	650.10	...
November - Novembre	427.60	437.10	446.90	464.50	491.50	560.80	647.70	648.20	633.10	634.80	675.20	649.20
Minneapolis Grain Exchange - Bourse des grains de Minneapolis												
Spring wheat - Blé de printemps												
2007												
September - Septembre	242.82	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
December - Décembre	246.60	298.33	316.90	314.90	...	...	...	...	...	...	...	...
2008												
March - Mars	249.02	295.26	314.09	312.03	379.40	427.22	651.47	...	...	...	...	...
May - Mai	247.17	286.83	307.38	301.56	366.92	406.09	561.41	503.60	450.17	...	...	...
July - Juillet	229.40	257.59	278.55	281.70	342.73	379.68	458.46	443.51	381.05	371.97	391.54	...
September - Septembre	213.23	229.00	253.38	266.68	310.32	355.34	411.87	417.50	358.40	322.69	347.72	325.11
December - Décembre	...	...	254.33	267.00	309.01	352.29	402.68	417.26	361.18	324.69	352.07	329.80

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin de tableau.

Table 33 Monthly average futures prices¹ of grains, by delivery month, crop year 2007/2008 (continued)Tableau 33 Moyenne mensuelle des prix¹ sur le marché à terme des grains selon le mois de livraison, campagne agricole 2007-2008 (suite)

	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Jan.	Feb.	March	April	May	June	July
	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Jan.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique												
Chicago Board of Trade - Bourse de Chicago												
Wheat - Blé												
2007												
September - Septembre	254.65	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
December - Décembre	260.96	318.68	313.59	291.45	...	...	...	...	...	...	...	...
2008												
March - Mars	259.62	319.68	319.73	299.40	340.30	339.47	389.12	...	...	...	...	...
May - Mai	244.96	283.33	299.75	293.02	340.30	344.53	393.91	404.89	323.73	...	...	...
July - Juillet	212.58	226.28	248.37	254.96	289.60	311.09	359.31	394.72	329.06	283.66	340.43	...
September - Septembre	213.31	227.49	250.39	257.27	290.99	311.38	361.15	398.52	333.94	288.98	342.72	299.59
December - Décembre	214.04	229.56	253.41	259.80	294.57	316.29	364.21	401.34	339.80	296.38	346.48	308.33
Oats - Avoine												
2007												
September - Septembre	161.40	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
December - Décembre	168.24	179.12	180.67	182.80	...	...	...	...	...	...	...	...
2008												
March - Mars	174.61	185.41	188.28	191.58	190.64	209.88	238.24	261.02	247.08	...	...	...
May - Mai	177.72	186.97	191.84	196.35	194.95	215.59	244.96	247.85	253.90	...	...	...
July - Juillet	178.09	186.78	193.86	198.95	199.28	220.37	251.30	254.40	260.95	260.05	267.67	...
September - Septembre	...	...	...	...	202.19	221.25	255.70	260.84	270.07	267.25	275.56	269.60
December - Décembre	...	...	192.99	196.08	197.79	222.53	261.98	266.56	278.27	276.96	286.18	281.09
Corn - Maïs												
2007												
September - Septembre	130.35	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
December - Décembre	137.07	141.18	141.21	150.26	...	...	...	...	...	...	...	...
2008												
March - Mars	143.18	147.58	147.79	157.00	169.83	192.34	203.17	...	...	...	...	...
May - Mai	146.88	151.42	151.77	161.00	174.06	196.99	208.16	217.77	...	...	...	...
July - Juillet	150.52	154.85	155.29	164.43	177.19	200.70	212.56	222.59	233.60	237.71	275.14	...
September - Septembre	152.24	157.35	157.46	166.12	183.23	199.21	212.35	223.18	238.84	248.23	280.55	252.78
December - Décembre	155.56	160.09	160.88	168.42	177.48	198.72	212.42	223.10	241.34	246.71	287.54	260.22
Soybeans - Soya												
2007												
September - Septembre	310.11	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
November - Novembre	315.90	349.87	359.24	376.94	...	...	...	...	...	...	...	...
2008												
January - Janvier	321.35	355.71	365.90	391.83	421.74	...	...	...	...	...	...	...
March - Mars	325.24	359.27	370.66	397.63	428.50	463.99	...	...	...	...	...	...
May - Mai	327.79	360.10	371.99	399.34	433.25	470.64	514.86	499.58	482.79	...	...	...
July - Juillet	331.53	362.25	374.08	400.51	434.66	474.96	519.32	504.86	488.62	490.94	552.47	...
August - Août	330.56	358.19	370.37	394.21	422.43	469.88	514.30	500.39	484.44	490.18	553.22	550.65
September - Septembre	...	349.20	360.27	379.49	408.71	457.11	501.16	485.20	470.63	482.88	548.70	600.01
November - Novembre	...	...	...	368.72	391.91	447.18	491.03	466.13	454.46	477.47	547.08	546.12

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 33 Monthly average futures prices¹ of grains, by delivery month, crop year 2007/2008 (concluded)Tableau 33 Moyenne mensuelle des prix¹ sur le marché à terme des grains selon le mois de livraison, campagne agricole 2007-2008 (fin)

	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Jan.	Feb.	March	April	May	June	July
	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet
Soybean meal - Tourteaux de soya												
dollars per short ton - dollars par tonne légale												
2007												
September - Septembre	229.52	250.22	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
October - Octobre	231.99	262.63	267.72	...	...	...	...	...	...	...	...	...
December - Décembre	236.18	268.28	275.76	286.27	308.80	...	...	...	...	...	...	...
2008												
January - Janvier	238.52	270.21	278.29	288.66	318.86	343.94	...	...	...	...	...	...
March - Mars	241.55	273.45	282.06	292.85	324.93	343.87	359.89	356.43	...	...	...	...
May - Mai	244.21	272.95	281.36	293.62	328.35	349.45	366.28	347.34	340.48	332.05	...	...
July - Juillet	246.92	274.75	282.73	294.04	327.95	353.02	369.68	350.95	344.49	337.61	396.36	442.40
August - Août	245.12	270.23	277.69	286.68	318.85	348.08	365.73	346.72	339.17	337.79	395.36	406.08
September - Septembre	244.72	265.36	270.64	276.58	304.99	341.42	358.00	335.63	325.93	331.91	391.54	401.48
October - Octobre	...	254.79	261.61	262.99	285.98	325.05	341.93	311.35	303.91	319.70	380.86	393.03
December - Décembre	...	...	259.15	259.87	280.98	323.07	339.11	307.63	301.62	318.29	378.97	391.59
Soybean oil - Huile de soya												
dollars per cwt.- dollars par cwt.												
2007												
September - Septembre	36.22	37.98	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
October - Octobre	36.46	38.74	38.71	...	...	...	...	...	...	...	...	...
December - Décembre	36.92	39.25	40.21	44.83	45.58	...	...	...	...	...	...	...
2008												
January - Janvier	37.25	39.62	40.70	45.29	46.66	50.95	...	...	...	...	...	...
March - Mars	37.62	39.93	41.16	45.80	47.29	52.07	59.32	63.57	...	...	...	...
May - Mai	37.80	40.13	41.51	46.13	47.82	52.70	60.07	60.47	58.61	58.91	...	...
July - Juillet	38.05	38.38	41.82	46.42	48.16	53.27	60.65	61.19	59.35	60.62	64.16	64.95
August - Août	38.04	40.23	41.79	46.31	48.15	53.47	60.92	61.50	59.66	60.94	64.50	62.10
September - Septembre	38.05	40.19	41.75	46.07	47.89	53.52	61.01	60.09	59.85	61.24	64.85	62.44
October - Octobre	...	40.18	41.70	45.59	47.26	53.30	60.99	61.53	59.93	61.49	65.21	62.79
December - Décembre	...	...	...	45.78	47.62	53.68	61.36	62.00	60.35	62.04	65.91	63.46
Kansas City Board of Trade - Bourse de Kansas City												
Wheat - Blé												
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique												
2007												
September - Septembre	244.58	297.05	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
December - Décembre	250.07	310.20	317.42	300.69	347.63	...	...	...	...	...	...	...
2008												
March - Mars	250.08	309.08	319.66	305.13	350.08	350.10	408.76	439.32	...	...	...	...
May - Mai	238.99	282.52	303.66	297.44	347.98	353.57	411.14	420.89	344.80	323.86	...	...
July - Juillet	211.30	227.30	250.38	262.81	300.26	329.97	389.30	410.73	345.65	304.79	325.79	315.24
September - Septembre	211.57	228.18	251.05	263.25	300.59	331.70	389.50	411.13	348.97	308.70	330.85	310.17
December - Décembre	214.10	230.95	253.60	265.33	302.11	334.68	393.97	413.74	354.73	315.89	338.85	318.84

1. American prices quoted in US\$.

1. Prix des \$US cotés en \$US.